

453803-2026 - Wettbewerb

Bulgarien – Nahrungsmittel, Getränke, Tabak und zugehörige Erzeugnisse – „Доставка на хранителни продукти, необходими за ученическите столове, учебните и социалните заведения на територията на община Крумовград” по обособени позиции № 1, 2, 3, 4, 5, 6 и 7

OJ S 125/2026 02/07/2026

**Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung
Lieferleistungen**

1. Beschaffer

1.1. Beschaffer

Offizielle Bezeichnung: ОБЩИНА КРУМОВГРАД

E-Mail: valka_kali@abv.bg

Rechtsform des Erwerbers: Lokale Gebietskörperschaft

Tätigkeit des öffentlichen Auftraggebers: Allgemeine öffentliche Verwaltung

2. Verfahren

2.1. Verfahren

Titel: „Доставка на хранителни продукти, необходими за ученическите столове, учебните и социалните заведения на територията на община Крумовград” по обособени позиции № 1, 2, 3, 4, 5, 6 и 7

Beschreibung: Предмет на поръчката: „Доставка на хранителни продукти, необходими за ученическите столове, учебните и социалните заведения на територията на община Крумовград” по обособени позиции: № 1 – „Доставка на месо, месни продукти и риба”; № 2 – „Доставка на био мляко и био млечни продукти”; № 3 – „Доставка на био месо, био месни продукти и био риба”; № 4 – „Доставка на био плодове и био зеленчуци”; № 5 – „Доставка на био зърнено-житни храни и био варива”; № 6 – „Доставка на био захар”; № 7 – „Доставка на био масла и мазнини и био ядки“. Обхватът, обемът и изискванията към изпълнението на обществената поръчка са подробно описани и регламентирани в Техническата спецификация, неразделна част от настоящата документация.

Обособените позиции и включените в тях продукти, с посочени прогнозни количества, са описани подробно в Техническата спецификация към настоящата документация.

Предвид спецификата на настоящата обществена поръчка, възложителят залага прогнозни количества на доставяните хранителни продукти по всяка от обособените позиции, включени в предмета на поръчката. Количествата са посочени в техническата спецификация, неразделна част от документацията за обществената поръчка, като същите са прогнозни и не ангажират възложителя с цялостното им усвояване при сключване на договор. Закупуването на хранителните продукти ще се определя съгласно възникналите нужди на възложителя. Възложителят запазва правото си ако в рамките на действие на сключените договори за възлагане на настоящата обществена поръчка се разкрият нови обекти и/или община Крумовград кандидатства и бъде одобрена по проекти, свързани с доставка на хранителни продукти, то същите да бъдат обслужвани в рамките на сключените договори с определените Изпълнители. На основание чл. 5 от ППЗОП, когато в срока на договора, възложителят разкрие нови обекти и/или община Крумовград кандидатства и бъде одобрена по проекти, свързани с доставка на хранителни продукти се прилага чл. 116, ал. 1, т. 1 от ЗОП. По отношение

на изискванията за качество, доставяните стоки да отговарят на БДС, ЗНП или еквивалентни. При осъществяване на доставката, стоките следва да са годни за предвижданата за тях употреба. По отношение на обособени позиции № 2, 3, 4, 5, 6 и 7 в предмета им е включено доставка на храни и напитки, включени в Списъка с биологични хранителни продукти, по групи, съгласно Наредба № Н-1 от 23 юли 2024 г. за екологичните изисквания към определени продукти, предмет на обществени поръчки. **ВАЖНО!!!** Количествата на хранителните продукти по видове в обособените самостоятелни позиции са ориентировъчни в зависимост от потребностите на възложителя. Доставките ще се извършват с предварителна заявка от страна на Възложителя. Възложителят си запазва правото: - да намаля и/или увеличава количествата, според необходимостите на звената, в рамките на средствата по договора; - да не поръчва част от изброения асортимент в техническите спецификации от настоящата документация. Участниците трябва да бъдат в състояние да доставят конкретните заявени количества хранителни продукти за съответните крайни потребители. Транспортните разходи са за сметка на изпълнителя. Остатъчният срок на годност на хранителните продукти, да бъде не по-кратък от 75% от срока на годност на конкретния продукт.

Kennung des Verfahrens: 07147691-e1ea-47ee-a070-467b2315d0d8

Interne Kennung: 592684

Verfahrensart: Offenes Verfahren

Das Verfahren wird beschleunigt: nein

2.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Lieferleistungen

Haupteinstufung (cpv): 15000000 Nahrungsmittel, Getränke, Tabak und zugehörige Erzeugnisse

2.1.2. Erfüllungsort

Land, Gliederung (NUTS): Кърджали (BG425)

Land: Bulgarien

2.1.3. Wert

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 1 119 270,71 EUR

2.1.4. Allgemeine Informationen

Zusätzliche Informationen: От участие в обществената поръчка се отстранява участник, за когото е налице което и да е от обстоятелствата по чл. 54, ал. 1, т. 1, т. 2, т. 3, т. 4, т. 5, т. 6 и т. 7 от ЗОП. На отстраняване подлежи всеки участник, за когото са налице следните специфични национални основания за изключване: - по чл. 3, т. 8 от ЗИФОДРЮПДРКТЛТДС, освен ако не е налице изключението по чл. 4 от същия закон; - осъждания за престъпления по чл. 194 – 208, чл. 213а – 217, чл. 219 – 252 и чл. 254а – 255а и чл. 256 – 260 НК (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП); - при наличие на свързаност по §2, т. 45 от ДР на ЗОП между участници в конкретна обществена поръчка; - по чл. 61, ал. 1, чл. 62, ал. 1 или 3, чл. 63, ал. 1 или 2, чл. 228, ал. 3 от КТ; - по чл. 91 от ЗПКЛЗПД; - по чл. 13, ал. 1 от ЗТМТМ; - по чл. 83а, ал. 5, т. 1 от ЗАНН; - чл. 5к от Регламент (ЕС) № 833 /2014 г. относно ограничителните мерки с оглед на действията на Русия, дестабилизиращи положението в Украйна, изменен с Регламент (ЕС) № 2022/576 на Съвета от 8 април 2022 г. Освен на основанията по чл. 54 от ЗОП възложителят отстранява участниците и на някои от основанията по чл. 107 от ЗОП. Участникът удостоверява липсата на обстоятелствата по чл. 54, ал. 1, т. 1-7 от ЗОП, с попълване на Част III: Основания за изключване на ЕЕДОП, в приложимите полета. Участникът

декларира липсата на специфични основания за изключване чрез попълване на Част III, раздел Г „Други основания за изключване, които могат да бъдат предвидени в националното законодателство на възлагащия орган или възложителя на държава-членка“. В случай че за конкретен участник/подизпълнител/трето лице не са налице специфичните основания за изключване е достатъчно в ЕЕДОП да се маркира отговор „Не“, без да е необходимо лицето да прави конкретно изброяване. С изключение на обстоятелствата, свързани с прилагане на чл. 5к от Регламент (ЕС) № 833/2014 г. относно ограничителните мерки с оглед на действията на Русия, дестабилизиращи положението в Украйна, изменен с Регламент (ЕС) № 2022/576 на Съвета от 8 април 2022 г. Забележка: Липсата на основание за отстраняване, свързано с прилагане на чл. 5к от Регламент (ЕС) № 833/2014 г. относно ограничителните мерки с оглед на действията на Русия, дестабилизиращи положението в Украйна, изменен с Регламент (ЕС) № 2022/576 на Съвета от 8 април 2022 г. се доказва чрез попълване на декларация - образец, приложение в настоящата документация. Когато за участник е налице някое от основанията по чл. 54, ал. 1 от ЗОП и преди подаването на офертата той е предприел мерки за доказване на надеждност по чл. 56, ал. 1, т. 1-4 от ЗОП, тези мерки се описват в ЕЕДОП. Срокът за изпълнение на възложените с договорите по всяка една обособена позиция доставки започва да тече от датата на получаване на писмено уведомление от страна на Възложителя за стартиране изпълнението на договора за обществената поръчка и е до 30.06.2028 год. включително или до достигане на максималната стойност, за която е сключен (което от двете обстоятелства настъпи първо). Доставките на хранителни продукти по съответната обособена позиция ще се извършва 2 пъти седмично във вторник и четвъртък. Доставките на СТОКИТЕ се извършват на база писмена месечна заявка подадена от представител на обектите-краен получател до ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, която се подава всяка последна седмица на месеца предхождащ месеца за който се отнася заявката. В края на всяка седмица предхождаща доставката във вторник и четвъртък на база одобрената месечна заявка представител на обектите-краен получател подава информация за необходимите видове и количества хранителни продукти за седмично потребление до ИЗПЪЛНИТЕЛЯ по електронната поща и/или по телефона. Обществената поръчка се финансира от бюджета на Община Крумовград и от бюджета на: проект „Топъл обяд в община Крумовград“, договор № BG05SFPR003-1.001-0169, по процедура за директно предоставяне на безвъзмездна финансова помощ BG05SFPR003-1.001 – „Топъл обяд“ и проект „Детска кухня“ операция BG05SFPR003-1.006 по Програма за храни и основно материално подпомагане 2021-2027 (ПХОМП), съфинансирана от Европейския социален фонд плюс. Схема на плащане: Възложителят заплаща извършените доставки ежемесечно, до 30 (тридесето) число на месеца, следващ месеца на доставки на Продуктите, за които се дължи плащане. Заплащането се извършва на база на документ, удостоверяващ приемането на стоката (протокол за доставка, търговски документ или друг съотносителен документ), подписан от оправомощени представители на Страните и съдържащи видовете, количеството, партидните номера на доставените през съответния месец Продукти, тяхната единична и обща цена, както и срещу издадена фактура, съдържаща данни за доставката, както и всички необходими законови реквизити. Преди подписване на договора, участникът определен за изпълнител, представя гаранция за изпълнение на договора, която е в размер на 1 % (един процент) от общата стойност на договора за обществената поръчка без включен ДДС за съответната обособена позиция. Гаранциите се предоставят в една от следните форми: 1. парична сума; 2. банкова гаранция; 3. застраховка, която безусловно и неотменимо обезпечава изпълнението чрез покритие на отговорността на изпълнителя. На основание чл. 11, ал. 7 от ЗОП може да се предостави гаранция за изпълнение под

формата на застраховка, която безусловно и неотменимо обезпечава изпълнението чрез покритие на отговорността на изпълнителя само когато стойността на гаранцията за изпълнение е равна или по малка от 255645,94 евро. На основание чл. 47, ал. 4 от ППЗОП, когато участник подава оферта за повече от една обособена позиция, възложителят допуска документите по чл. 39, ал. 2, а именно ЕЕДОП да се представи общо за обособените позиции, за които участникът подава оферта, предвид еднаквите критерии за подбор. Място на изпълнение на поръчката по обособени позиции № 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11 и 12: 1. ДГ „Митко Палаузов“ гр. Крумовград; 2. ДГ „Юрий Гагарин“ гр. Крумовград; 3. ДГ „Ран Босилек“ с. Каменка; 4. ДГ „Щастливо детство“ с. Подрумче; 5. ДГ „Искра“ с. Странджево; 6. ДГ „Слънце“ с. Токачка; 7. ДГ „Радост“ с. Поточница; 8. Ученически стол към СУ „Васил Левски“ гр. Крумовград; 9. Ученически стол към ОУ „Христо Ботев“ с. Гулийка; 10. Ученически стол към ОУ „П. К. Яворов“ с. Токачка; 11. Ученически стол към ОУ „Иван Вазов“ с. Поточница; 12. Ученически стол към ОУ „Св. Кирил и Методий“ с. Странджево; 13. Комплекс за социални услуги гр. Крумовград; 14. Дом за стари хора гр. Крумовград; 15. Домашен социален патронаж гр. Крумовград; 16. Филиали на Домашен социален патронаж гр. Крумовград – с. Аврен, с. Егрек, с. Поточница и с. Токачка.

Rechtsgrundlage:

Richtlinie 2014/24/EU

2.1.5. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Bedingungen für die Einreichung:

Höchstzahl der Lose, für die ein Bieter Angebote einreichen kann: 7

Auftragsbedingungen:

Höchstzahl der Lose, für die Aufträge an einen Bieter vergeben werden können: 7

2.1.6. Ausschlussgründe

Quellen der Ausschlussgründe: Bekanntmachung

Beteiligung an einer kriminellen Vereinigung: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 321 или чл. 321а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Korruption: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 301-307 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Betrug: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 209-213 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Terroristische Straftaten oder Straftaten im Zusammenhang mit terroristischen Aktivitäten: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 114а - 114т от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП; по чл. 108а от Наказателния кодекс (изм. и доп., обн. ДВ, бр. 84 от 06.10.2023 г. – редакция в сила до 30.01.2026 г.) като престъпление, включено в обхвата на чл. 57, параграф 1 от Директива 2014/24/ЕС)

Geldwäsche oder Terrorismusfinanzierung: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 253-260 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Kinderarbeit und andere Formen des Menschenhandels: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 159а-159г от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Verstoß gegen die Verpflichtung zur Entrichtung von Steuern: Кандидатът или участникът има задължения за данъци по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Verstoß gegen die Verpflichtung zur Entrichtung von Sozialversicherungsbeiträgen: Кандидатът или участникът има задължения за задължителни осигурителни вноски по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган, (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Verstoß gegen umweltrechtliche Verpflichtungen: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 352-353е от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Verstoß gegen sozialrechtliche Verpflichtungen: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 172 или чл. 192а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Verstoß gegen arbeitsrechtliche Verpflichtungen: Кандидатът или участникът е извършил нарушение по чл. 118, 128, 245 и 301-305 от Кодекса на труда, установено с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение, или аналогични нарушения, установени с акт на компетентен орган, съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен (чл. 54, ал. 1, т. 6 от ЗОП)

Direkte oder indirekte Beteiligung an der Vorbereitung des Vergabeverfahrens: Налице е неравнопоставеност в случаите по чл. 44, ал. 5 от ЗОП (чл. 54, ал. 1, т. 4 от ЗОП)

Interessenkonflikt aufgrund seiner Teilnahme an dem Vergabeverfahren: Налице е конфликт на интереси по смисъла на § 2, т. 21 от ДР на ЗОП, който не може да бъде отстранен (чл. 54, ал. 1, т. 7 от ЗОП)

Täuschung, Zurückhaltung von Informationen, Unfähigkeit zur Vorlage erforderlicher Unterlagen oder Erlangung vertraulicher Informationen zu dem Verfahren: За кандидата или участника е установено, че: - е представил документ с невярно съдържание, с който се доказва декларираната липса на основания за отстраняване или декларираното изпълнение на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП); - не е предоставил изискваща се информация, свързана с удостоверяване липсата на основания за отстраняване или изпълнението на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП)

Verstoß gegen die in den rein innerstaatlichen Ausschlussgründen verankerten

Verpflichtungen: За кандидата или участника е налице някое от следните обстоятелства: осъден е с влязла в сила присъда за престъпления по чл. 194 – 208, чл. 213а – 217, чл. 219 – 252 и чл. 254а – 255а и чл. 256 - 260 НК (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП); извършил е нарушения по чл.61, ал.1, чл.62, ал.1 или 3, чл.63, ал.1 или 2, чл.228, ал.3 от Кодекса на труда и по чл.13, ал.1 от Закона за трудовата миграция и трудовата мобилност, установени с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение (чл.54, ал. 1, т.6 от ЗОП); обстоятелство по чл. 3, т. 8 от Закона за икономическите и финансовите

отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, контролираните от тях лица и техните действителни собственици; обстоятелства по чл. 90 и чл. 91 от Закона за противодействие на корупцията сред лица, заемащи публични длъжности (ЗПКЛЗПД) ; с наложена санкция по чл. 83а, ал. 5, т. 1 от ЗАНН – временна забрана за участие в процедури за възлагане на обществени поръчки.

5. Los

5.1. Los: LOT-0001

Titel: „Доставка на месо, месни продукти и риба”

Beschreibung: В предмета на поръчката по обособена позиция № 1 „Доставка на месо, месни продукти и риба” е предвидена периодична доставка на месо, месни продукти и риба. Доставките на хранителни продукти по съответната обособена позиция ще се извършва 2 пъти седмично във вторник и четвъртък. Доставките на СТОКИТЕ се извършват на база писмена месечна заявка подадена от представител на обектите-краен получател до ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, която се подава всяка последна седмица на месеца предхождащ месеца за който се отнася заявката. В края на всяка седмица предхождаща доставката във вторник и четвъртък на база одобрената месечна заявка представител на обектите-краен получател подава информация за необходимите видове и количества хранителни продукти за седмично потребление до ИЗПЪЛНИТЕЛЯ по електронната поща и/или по телефона. Предвид спецификата на настоящата обществена поръчка, възложителят залага прогнозни количества на доставяните хранителни продукти по всяка от обособените позиции, включени в предмета на поръчката. Количествата са посочени в техническата спецификация, неразделна част от документацията за обществената поръчка, като същите са прогнозни и не ангажират възложителя с цялостното им усвояване при сключване на договор. Закупуването на хранителните продукти ще се определя съгласно възникналите нужди на възложителя. В предмета на обособена позиция № 1 са заложили следните артикули за доставка с прогнозни количества както следва: - Пиле - цяло замразено Регл. № 853/2004 по ТД - 45000,00 кг.; - Кайма смес 60% свинско месо и 40% телешко месо „Стара планина“ - 700,00 кг.; - Карначета „Стара планина“ - 100,00 кг.; - Кайма смес 50% телешко месо и 50% свинско месо по ТД - 1000,00 кг.; - Кайма 100 % телешка „Стара планина“ - 22455,00 кг.; - Кайма 100 % телешка „Стара планина“ със съдържание на мазнини ≤ 7%, съдържание на колаген към месен протеин ≤ 12% и съдържание на сол не повече от 1% от общата маса - 2000,00 кг.; - Кренвирш от птиче месо /варено-пушен/ „Стара планина“ - 100,00 кг.; - Наденица варено - пушена/смес „Стара планина“ - 100,00 кг.; - Биренки по ТД - 100,00 кг.; - Шпеков салам - траен колбас „Стара планина“ - 500,00 кг.; - Телешки салам по ТД /изкуствено черво - 100,00 кг.; - Хамбургски салам по ТД /изкуствено черво - 100,00 кг.; - Пилешки бутчета замразени/натурални Регл. 853/2004 по ТД - 2000,00 кг.; - Пилешки дреболии - дроб замразени /Регл. № 853/2004 по ТД - 1500,00 кг.; - Пилешка пържола - бут замразена Регл. № 853/2004 по ТД - 7000,00 кг.; - Пилешко филе замразено Регл. № 853/2004 по ТД - 200,00 кг.; - Кюфтета - 60 % свинско месо и 40 % телешко месо – 0,060 кг./бр. "Стара планина" - 5000,00 бр.; - Кюфтета - 100 % телешко месо - 0,050 кг./бр. - 80000,00 бр.; - Кебапчета - 60 % свинско месо и 40 % телешко месо - 0,060 кг./бр."Стара планина" - 10000,00 бр.; - Кебапчета - 100 % телешко месо - 0,050 кг./бр. - 70000,00 бр.; - Телешко месо с кост - трупно охладено Регл. № 853 /2004 - 5000,00 кг.; - Телешка разфасовка - обезкостен бут замразено/Регл. № 853/2004 - 500,00 кг.; - Телешки дреболии – черен дроб замразени Регл. № 853/2004 - 200,00 кг.; - Телешки шол замразен Регл. № 853/2004 - 10000,00 кг.; - Свински бут с кост замразен Регл. № 853/2004 - 100,00 кг.; - Свински бут без кост замразен Регл. № 853/2004 - 100,00

кг.; - Агнешко месо - трупно цяло/замразено Регл. № 853/2004 - 6000,00 кг.; - Агнешки дреболии - комплект/замразен Регл. № 853/2004 - 100,00 кг.; - Овче месо с кост - трупно /замразено Регл. № 853/2004 - 100,00 кг.; - Шкембе телешко/замразено Регл. № 853 /2004 - 100,00 кг.; - Шунка пилешка по ТД - 100,00 кг.; - Заешко месо цяло/замразено Регл. № 853/2004 - 250,00 кг.; - Пуешко месо цяло/замразено Регл. № 853/2004 - 100,00 кг.; - Мляно месо 100 % телешко по ТД - 4000,00 кг.; - Риба скумрия филе замразена Регл. № 853/2004 по ТД - 9279,00 кг.; - Риба филе хек замразена Регл. № 853/2004 по ТД - 2000,00 кг.

Interne Kennung: 592689

5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Lieferleistungen

Haupteinstufung (cpv): 15100000 Tierische Erzeugnisse, Fleisch und Fleischerzeugnisse

Optionen:

Beschreibung der Optionen: Възложителят запазва правото си ако в рамките на действие на сключените договори за възлагане на настоящата обществена поръчка се разкрият нови обекти и/или община Крумовград кандидатства и бъде одобрена по проекти, свързани с доставка на хранителни продукти, то същите да бъдат обслужвани в рамките на сключените договори с определените Изпълнители. На основание чл. 5 от ППЗОП, когато в срока на договора, възложителят разкрие нови обекти и/или община Крумовград кандидатства и бъде одобрена по проекти, свързани с доставка на хранителни продукти се прилага чл. 116, ал. 1, т. 1 от ЗОП.

5.1.2. Erfüllungsort

Land, Gliederung (NUTS): Кърджали (BG425)

Land: Bulgarien

5.1.3. Geschätzte Dauer

Datum des Beginns: 15/09/2026

Enddatum der Laufzeit: 30/06/2028

5.1.4. Verlängerung

Maximale Verlängerungen: 0

5.1.5. Wert

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 761 817,50 EUR

5.1.6. Allgemeine Informationen

Vorbehaltene Teilnahme:

Teilnahme ist nicht vorbehalten.

Auftragsvergabeprojekt ganz oder teilweise aus EU-Mitteln finanziert

Angaben zu Mitteln der Europäischen Union:

EU-Mittel — Programm: Europäischer Sozialfonds Plus (ESF+) (2021/2027)

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: nein

5.1.7. Strategische Auftragsvergabe

Ziel der strategischen Auftragsvergabe: Keine strategische Beschaffung

Grüne Auftragsvergabe — Kriterien: Keine Kriterien für ein umweltorientiertes öffentliches Beschaffungswesen

5.1.8. Zugänglichkeitskriterien

Kriterien für die Zugänglichkeit für Menschen mit Behinderungen wurden nicht berücksichtigt, da die Beschaffung nicht für die Nutzung durch natürliche Personen vorgesehen ist

5.1.9. Eignungskriterien

Quellen der Auswahlkriterien: Bekanntmachung

Kriterium: Eintragung in ein relevantes Berufsregister

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Изисквания за правоспособност за упражняване на професионална дейност: Участникът трябва да има минимум един обект, регистриран по чл. 23 от Закона за храните от ОДБХ по местонахождението на обекта за производство, преработка и/или дистрибуция на храни в страната за съответната група храни/ за обособената/ите позиция/и, за която/ито участва. В случай че участникът е чуждестранно лице, същият следва да е вписан в аналогичен професионален регистър, съгласно законодателството на държавата членка, в която е установен.

Удостоверяване: При подаване на офертата участникът декларира съответствие с изискването за годност, като попълва раздел А: „Годност“ в Част IV: „Критерии за подбор“ от Единен европейски документ за обществени поръчки (еЕЕДОП), като посочва номер и дата на документа за регистрация на обекта, съгласно чл. 23 от Закона за храните, адрес на обекта, както и групите храни, за които е валидна регистрацията му, компетентен орган, издал документа, уеб адрес, откъдето може да се направи справка за наличието на регистрацията на декларирания обект, а участниците чуждестранни лица: информация за наличие на еквивалентен документ, удостоверяващ регистрация в аналогичен регистър, съгласно законодателството на държавата, в която са установени. Документи за доказване: При необходимост на основание чл. 67, ал. 5 от ЗОП или при сключване на договора на основание чл. 112, ал. 1, т. 2 от ЗОП, възложителят изисква от участниците или от определения за изпълнител участник документ за регистрация на обекта/ите съгласно чл. 23 от Закона за храните, обхващащ групите храни според обособената/ите позиция/и, за които участва или еквивалент. Съгласно чл. 60 от ЗОП, чуждестранните участници могат да докажат регистрацията си в аналогични регистри съгласно законодателството на държавата членка, в която са установени. При участие на обединение, което не е юридическо лице се прилагат правилата на чл. 59, ал. 6 от ЗОП. При участие на подизпълнители, същите следва да отговарят на горепосоченото изискване, съобразно вида и дела от поръчката, който ще изпълняват. В случай че участникът участва за повече от една обособена позиция, същият може да посочва един и същ обект, но при условие, че обектът има регистрация за производство, преработка и/или дистрибуция на храни в страната за различните групи храни, според обособените позиции, за които участва! ВАЖНО!!! Възложителят ще приеме издадените до влизането в сила на Закона за храните от 09.06.2020 г., удостоверения за регистрация на обекти за производство и търговия с храни от животински и от неживотински произход с обхват на регистрацията, включващ хранителни продукти по групи, за съответната обособена позиция, за която се подава офертата по смисъла на чл. 12 от Закона за храните (отм. ДВ. бр.52 от 9 Юни 2020г.), т.к. на основание § 5 от ПЗР на ЗХ, същите запазват действието си за срока, за който са издадени.

Kriterium: Allgemeiner Jahresumsatz

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Участниците в обществената поръчка следва да са реализирали минимален общ оборот за последните три приключили финансови години в зависимост от датата, на която участникът е създаден или е започнал дейността си в размер както следва: - за обособена позиция № 1 - минимум 150 000,00 евро без ДДС; - за обособена позиция № 2 - минимум 27 000,00 евро без ДДС; - за обособена позиция № 3 - минимум 150 000,00 евро без ДДС; - за обособена позиция № 4 - минимум 100 000,00 евро без ДДС; - за обособена позиция № 5 - минимум 50 000,00 евро без ДДС; - за обособена позиция № 6 - минимум 3 500,00 евро без ДДС и - за обособена позиция

№ 7 - минимум 3 000,00 евро без ДДС. Удостоверяване: При подаване на офертата обстоятелството се декларира в съответната част от еЕЕДОП, а именно: Участниците декларираят съответствието с горепосочения критерий за подбор чрез попълване на част IV, б. Б „ Икономическо и финансово състояние” в приложимото поле на ЕЕДОП. В това поле участниците посочват данни за общия оборот за съответните финансови години, за последните три приключили финансови години, в зависимост от датата, на която участникът е създаден или е започнал дейността си. Документи за доказване: При сключване на договора на основание чл. 112, ал.1, т.2 ЗОП, определеният за изпълнител участник трябва да представи - годишните финансови отчети или техни съставни части, когато публикуването им се изисква съгласно законодателството на държавата, в която участникът е установен и/или справка за реализирания общ оборот. Информацията от горепосочените документи обхваща последните три приключили финансови години. Информацията може да обхваща и по-кратък период в зависимост от датата, на която кандидатът или участникът е създаден или е започнал дейността си. Когато по основателна причина участникът не е в състояние да представи поисканите от възложителя документи, той може да докаже своето икономическо и финансово състояние с помощта на всеки друг документ, който възложителят приеме за подходящ. При участие на обединение, което не е юридическо лице се прилагат правилата на чл. 59, ал.6 от ЗОП. Когато участникът предвижда участие на подизпълнители, същите следва да отговарят на изискванията на чл. 66 от ЗОП. В случай че участникът участва за повече от една обособена позиция, поставения критерий за подбор за икономическо и финансово състояние не се прилага сумарно!

Kriterium: Referenzen zu bestimmten Lieferungen

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Участникът следва да е изпълнил дейности с предмет, идентичен или сходен с този на поръчката за последните 3 години, считано от датата на подаване на офертата. ИЗИСКВАНЕТО СЕ ОТНАСЯ ЗА ВСИЧКИ ОБОСОБЕНИ ПОЗИЦИИ! * Под „дейности с предмет, идентичен или сходен с предмета на обществената поръчка” следва да се разбират: За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 1: „Доставка на месо, месни продукти и риба ” - на минимум 1 (една) доставка на хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 1 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена позиция № 1. За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 2: „Доставка на био мляко и био млечни продукти ” - на минимум 1 (една) доставка на био хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 2 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена позиция № 2. За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 3: „Доставка на био месо, био месни продукти и био риба ” - на минимум 1 (една) доставка на био хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 3 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена позиция № 3. За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 4: „Доставка на био плодове и био зеленчуци ” - на минимум 1 (една) доставка на био хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 4 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена позиция № 4. За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 5: „Доставка на био зърнено-житни храни и био варива” - на минимум 1 (една) доставка на био хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 5 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена позиция № 5. За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 6: „ Доставка на био захар” - на минимум 1 (една) доставка на био захар включена в предмета на обособена позиция № 6 и/или еквивалент на посочения в техническата спецификация артикул по обособена позиция № 6. За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 7: „ Доставка на био масла и мазнини и био ядки” -

на минимум 1 (една) доставка на био хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 7 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена позиция № 7. Удостоверяване: При подаване на офертата обстоятелството се декларира в съответната част от еЕЕДОП, а именно: Част IV: Критерии за подбор, раздел, В. Технически и професионални способности, За поръчки за доставки:, където посочват извършените доставки от конкретния вид, с посочване на стойностите, датите и получателите, изпълнени през последните три години, считано от датата на подаване на офертата. Документи за доказване: При необходимост на основание чл. 67, ал. 5 от ЗОП или при сключване на договора на основание чл. 112, ал. 1, т. 2 от ЗОП участникът, съгласно чл. 64, ал. 1, т. 2 от ЗОП представя списък на доставките, идентични или сходни с предмета на поръчката съобразно декларираното в еЕЕДОП, с посочване на стойностите, датите и получателите, заедно с документи, които доказват извършената доставка. При участие на обединение, което не е юридическо лице се прилагат правилата на чл. 59, ал. 6 от ЗОП. Когато участникът предвижда участие на подизпълнители, съответствието с критерия за подбор се доказва и от тях, съобразно вида и дела от поръчката, който ще изпълняват. По отношение на критериите, свързани с опит за изпълнение на поръчката, участниците могат да използват капацитета на трети лица само ако тези лица ще участват в изпълнението на частта от поръчката, за която е необходим този капацитет.

Kriterium: Werkzeuge, Anlagen oder technische Ausrüstung

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Участникът трябва да разполага с техническо оборудване за изпълнение на обществената поръчка, минимум както следва:

Участникът следва да разполага с минимум 1 /едно/ технически изправно транспортно средство за превоз на хранителните продукти, обект на доставка на съответната обособена позиция, за която участникът подава оферта. Транспортното средство, предвидено от участника за доставка на продуктите, предмет на съответната обособена позиция, за която подава оферта, трябва да е регистрирано от ОДБХ по седалище на бизнес оператора по смисъла на чл. 50, ал. 1 и ал. 2 от Закона за храните, обозначено и вписано в публичния национален регистър на бизнес операторите, обектите за производство, преработка и/или дистрибуция на храни и на хранителните добавки и храните, предназначени за употреба при интензивно мускулно натоварване. В случай че участникът е чуждестранно лице, същият следва да има аналогична регистрация, респективно, да е вписан в аналогичен професионален регистър, съгласно законодателството на държавата членка, в която е установен. В случай че участникът участва за повече от една обособена позиция, същият може да посочва едно и също превозно средство, стига то да отговаря на изискванията за превоз на групите храни, попадащи в обхвата на обособените позиции, за които го посочва! Удостоверяване: При подаване на офертата, съответствие с изискването се декларира в съответното поле в еЕЕДОП, Част IV, Раздел В „Технически и професионални способности“, „Инструменти, съоръжения или техническо оборудване“ от еЕЕДОП, като участниците описват съответното техническо оборудване, като посочват вид, марка, модел и рег. номер, както и номер и дата на документа за регистрация на транспортното средство, съгласно чл. 50 от Закона за храните, както и групите храни, за които е валидна регистрацията му, компетентен орган, издал документа, уеб адрес, откъдето може да се направи справка за наличието на регистрацията на декларираното транспортно средство, а участниците чуждестранни лица: информация за наличие на еквивалентен документ, удостоверяващ регистрация в аналогичен регистър, съгласно законодателството на държавата, в която са установени. Документи за доказване: При необходимост на основание чл. 67, ал. 5 от ЗОП или при сключване на договора на основание чл. 112, ал. 1, т. 2 от ЗОП,

възложителят изисква от участниците или от определения за изпълнител участник декларация за инструментите, съоръженията и техническото оборудване, които ще бъдат използвани за изпълнение на поръчката, съобразно декларираното в еЕЕДОП. Когато избраният за изпълнител участник е чуждестранно лице, в съответствие с чл. 112, ал. 1, т. 4 от ЗОП преди сключване на договора за обществена поръчка, същият следва да извърши регистрация на декларираните транспортни средства съгласно българското законодателство. На основание чл. 50, ал. 3 от ЗХ последното изискване не се прилага за бизнес оператор, регистриран от компетентен орган на друга държава - членка на Европейския съюз. При участие на обединение, което не е юридическо лице се прилагат правилата на чл. 59, ал. 6 от ЗОП. Когато участникът предвижда участие на подизпълнители, съответствието с критерия за подбор се доказва и от тях, съобразно вида и дела от поръчката, който ще изпълняват. По отношение на критериите за подбор свързани с техническите и професионалните способности, участниците могат да използват капацитета на трети лица, съгласно разпоредбите на чл. 65 от ЗОП.

5.1.10. Zuschlagskriterien

Kriterium:

Art: Preis

Bezeichnung: Критерий за възлагане на поръчката за всяка една от обособените позиции: Икономически най-изгодната оферта в настоящата процедура за всяка обособена позиция поотделно се определя въз основа на критерия, посочен в чл. 70, ал. 2, т. 1 от ЗОП - „НАЙ-НИСКА ЦЕНА“. На оценка подлежи всяко предложение на допуснатите участници, отговарящо на изискванията на възложителя.

Beschreibung: Критерий за възлагане на поръчката за всяка една от обособените позиции: Икономически най-изгодната оферта в настоящата процедура за всяка обособена позиция поотделно се определя въз основа на критерия, посочен в чл. 70, ал. 2, т. 1 от ЗОП - „НАЙ-НИСКА ЦЕНА“. На оценка подлежи всяко предложение на допуснатите участници, отговарящо на изискванията на възложителя. Класирането на допуснатите до оценка оферти се извършва на база критерий за възлагане „НАЙ-НИСКА ЦЕНА“. На първо място се класира участникът предложил най-ниска цена (най-ниска обща стойност) за изпълнение на поръчката по съответната обособена позиция. Посочената цена се закръгля до втория знак след десетичната запетая. За неуредените в настоящата документация въпроси се прилагат разпоредбите на Закона за обществените поръчки и действащото българско законодателство. На основание чл. 72, ал. 1 от ЗОП Възложителят изисква представяне в 5-дневен срок на обосновка за начина на образуване на ценовото предложение в офертата на участник, когато то е с повече от 20 на сто по-благоприятно от: 1. средната стойност на предложенията на останалите участници по същия показател за оценка - при допуснати до оценяване три или повече оферти по съответната обособена позиция; 2. обявената прогнозна стойност, при допуснати до оценяване една или две оферти по съответната обособена позиция.

5.1.11. Auftragsunterlagen

Sprachen, in denen die Auftragsunterlagen offiziell verfügbar sind: Bulgarisch

Internetadresse der Auftragsunterlagen: <https://app.eop.bg/today/592684>

Ad-hoc-Kommunikationskanal:

Name: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Bedingungen für die Einreichung:

Elektronische Einreichung: Erforderlich

Adresse für die Einreichung: <https://app.eop.bg/today/592684>

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Bulgarisch

Elektronischer Katalog: Nicht zulässig

Varianten: Nicht zulässig

Frist für den Eingang der Angebote: 10/08/2026 23:59:59 (UTC+03:00) Osteuropäische Sommerzeit

Dauer, während der das Angebot gültig bleiben muss: 6 Monate

Informationen über die öffentliche Angebotsöffnung:

Eröffnungstermin: 11/08/2026 14:00:00 (UTC+03:00) Osteuropäische Sommerzeit

Ort des Eröffnungstermins: В системата

Auftragsbedingungen:

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte

Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Nein

Elektronische Rechnungsstellung: Zulässig

Aufträge werden elektronisch erteilt: nein

Zahlungen werden elektronisch geleistet: ja

5.1.15. Techniken

Rahmenvereinbarung:

Keine Rahmenvereinbarung

Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:

Kein dynamisches Beschaffungssystem

5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Überprüfungsstelle: Комисия за защита на конкуренцията

Informationen über die Überprüfungsfristen: На основание чл. 197, ал. 1, т. 1 от ЗОП, жалба може да се подава в 10-дневен срок от изтичането на срока по чл. 100, ал. 3 от ЗОП - срещу решението за откриване на процедурата и/или решението за одобряване на промени в условията по обявената процедура.

5.1. Los: LOT-0002

Titel: „Доставка на био мляко и био млечни продукти“

Beschreibung: В предмета на поръчката по обособена позиция № 2 „Доставка на био мляко и био млечни продукти“ е предвидена периодична доставка на био мляко и био млечни продукти. Доставките на хранителни продукти по съответната обособена позиция ще се извършва 2 пъти седмично във вторник и четвъртък. Доставките на СТОКИТЕ се извършват на база писмена месечна заявка подадена от представител на обектите-краен получател до ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, която се подава всяка последна седмица на месеца предхождащ месеца за който се отнася заявката. В края на всяка седмица предхождаща доставката във вторник и четвъртък на база одобрената месечна заявка представител на обектите-краен получател подава информация за необходимите видове и количества хранителни продукти за седмично потребление до ИЗПЪЛНИТЕЛЯ по електронната поща и/или по телефона. Предвид спецификата на настоящата обществена поръчка, възложителят залага прогнозни количества на доставяните хранителни продукти по всяка от обособените позиции, включени в предмета на поръчката. Количествата са посочени в техническата спецификация, неразделна част от документацията за обществената поръчка, като същите са прогнозни и не ангажират възложителя с цялостното им усвояване при сключване на договор. Закупуването на хранителните продукти ще се определя съгласно възникналите нужди на възложителя. В предмета на обособена позиция № 2 са заложили следните артикули за доставка с прогнозни количества както следва: - Прясно пастьоризирано краве мляко 2%, бутилка/0,

250 л. Регламент 2018/848 – 7228 бр.; - Кисело краве мляко 2 % /0,400 кг. кофичка /Регламент 2018/848 - 15000,00 бр.; - Краве масло /0.200 кг. пакетче/Регламент 2018/848 - 2120,00 бр.
Interne Kennung: 592714

5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Lieferleistungen

Haupteinstufung (cpv): 15500000 Molkereierzeugnisse

Optionen:

Beschreibung der Optionen: Възложителят запазва правото си ако в рамките на действие на сключените договори за възлагане на настоящата обществена поръчка се разкрият нови обекти и/или община Крумовград кандидатства и бъде одобрена по проекти, свързани с доставка на хранителни продукти, то същите да бъдат обслужвани в рамките на сключените договори с определените Изпълнители. На основание чл. 5 от ППЗОП, когато в срока на договора, възложителят разкрие нови обекти и/или община Крумовград кандидатства и бъде одобрена по проекти, свързани с доставка на хранителни продукти се прилага чл. 116, ал. 1, т. 1 от ЗОП.

5.1.2. Erfüllungsort

Land, Gliederung (NUTS): Кърджали (BG425)

Land: Bulgarien

5.1.3. Geschätzte Dauer

Datum des Beginns: 15/09/2026

Enddatum der Laufzeit: 30/06/2028

5.1.4. Verlängerung

Maximale Verlängerungen: 0

5.1.5. Wert

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 28 938,33 EUR

5.1.6. Allgemeine Informationen

Vorbehaltene Teilnahme:

Teilnahme ist nicht vorbehalten.

Auftragsvergabeprojekt ganz oder teilweise aus EU-Mitteln finanziert

Angaben zu Mitteln der Europäischen Union:

EU-Mittel — Programm: Europäischer Sozialfonds Plus (ESF+) (2021/2027)

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: nein

5.1.7. Strategische Auftragsvergabe

Ziel der strategischen Auftragsvergabe: Verringerung der Auswirkungen auf die Umwelt

Beschreibung: Съгласно разпоредбите на Наредба № Н-1 от 23 юли 2024 г. за екологичните изисквания към определени продукти, предмет на обществени поръчки възложителят през 2028 г. трябва да предвиди не по-малко от 6 % от общото количество на доставки на храни и напитки от всяка от групите, изброени в Списъка с биологични хранителни продукти да са произведени в съответствие с изискванията на Регламент (ЕС) 2018/848 на Европейския парламент и на Съвета от 30 май 2018 година относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти и за отмяна на Регламент (ЕО) № 834/2007 на Съвета и с актовете по неговото прилагане. Предвид гореизложеното възложителят в предмета на обособени позиции № 2, 3, 4, 5, 6 и 7 е заложил доставка на хранителни продукти в съответствие с изискванията на

Наредба № Н-1 от 23 юли 2024 г. за екологичните изисквания към определени продукти, предмет на обществени поръчки. На основание чл. 47а, ал. 2, т. 1 от ЗОП участниците по обособени позиции № 2, 3, 4, 5, 6 и 7 следва да са сертифицирани съгласно Регламент (ЕС) 2018/848 на Европейския парламент и на Съвета от 30 май 2018 година относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти и за отмяна на Регламент (ЕО) № 834/2007 на Съвета и Наредба № 5 от 3 септември 2018 г. за прилагане на правилата на биологично производство, етикетиране и контрол, и за издаване на разрешение за контролна дейност за спазване на правилата на биологичното производство, както и за последващ официален надзор върху контролиращите лица.

Konzept zur Verringerung der Umweltauswirkungen: Sonstiges

Grüne Auftragsvergabe — Kriterien: Nationale Kriterien für ein umweltorientiertes öffentliches Beschaffungswesen

5.1.8. Zugänglichkeitskriterien

Kriterien für die Zugänglichkeit für Menschen mit Behinderungen wurden nicht berücksichtigt, da die Beschaffung nicht für die Nutzung durch natürliche Personen vorgesehen ist

5.1.9. Eignungskriterien

Quellen der Auswahlkriterien: Bekanntmachung

Kriterium: Eintragung in ein relevantes Berufsregister

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Изисквания за правоспособност за упражняване на професионална дейност: Участникът трябва да има минимум един обект, регистриран по чл. 23 от Закона за храните от ОДБХ по местонахождението на обекта за производство, преработка и/или дистрибуция на храни в страната за съответната група храни/ за обособената/ите позиция/и, за която/ито участва. В случай че участникът е чуждестранно лице, същият следва да е вписан в аналогичен професионален регистър, съгласно законодателството на държавата членка, в която е установен.

Удостоверяване: При подаване на офертата участникът декларира съответствие с изискването за годност, като попълва раздел А: „Годност“ в Част IV: „Критерии за подбор“ от Единен европейски документ за обществени поръчки (еЕЕДОП), като посочва номер и дата на документа за регистрация на обекта, съгласно чл. 23 от Закона за храните, адрес на обекта, както и групите храни, за които е валидна регистрацията му, компетентен орган, издал документа, уеб адрес, откъдето може да се направи справка за наличието на регистрацията на декларирания обект, а участниците чуждестранни лица: информация за наличие на еквивалентен документ, удостоверяващ регистрация в аналогичен регистър, съгласно законодателството на държавата, в която са установени. Документи за доказване: При необходимост на основание чл. 67, ал. 5 от ЗОП или при сключване на договора на основание чл. 112, ал. 1, т. 2 от ЗОП, възложителят изисква от участниците или от определения за изпълнител участник документ за регистрация на обекта/ите съгласно чл. 23 от Закона за храните, обхващащ групите храни според обособената/ите позиция/и, за които участва или еквивалент. Съгласно чл. 60 от ЗОП, чуждестранните участници могат да докажат регистрацията си в аналогични регистри съгласно законодателството на държавата членка, в която са установени. При участие на обединение, което не е юридическо лице се прилагат правилата на чл. 59, ал. 6 от ЗОП. При участие на подизпълнители, същите следва да отговорят на горепосоченото изискване, съобразно вида и дела от поръчката, който ще изпълняват. В случай че участникът участва за повече от една обособена позиция, същият може да посочва един и същ обект, но при условие, че обектът има регистрация за производство, преработка и /или дистрибуция на храни в страната за различните групи храни, според обособените

позиции, за които участва! ВАЖНО!!! Възложителят ще приеме издадените до влизането в сила на Закона за храните от 09.06.2020 г., удостоверения за регистрация на обекти за производство и търговия с храни от животински и от неживотински произход с обхват на регистрацията, включващ хранителни продукти по групи, за съответната обособена позиция, за която се подава офертата по смисъла на чл. 12 от Закона за храните (отм. ДВ. бр.52 от 9 Юни 2020г.), т.к. на основание § 5 от ПЗР на ЗХ, същите запазват действието си за срока, за който са издадени.

Kriterium: Allgemeiner Jahresumsatz

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Участниците в обществената поръчка следва да са реализирали минимален общ оборот за последните три приключили финансови години в зависимост от датата, на която участникът е създаден или е започнал дейността си в размер както следва: - за обособена позиция № 1 - минимум 150 000,00 евро без ДДС; - за обособена позиция № 2 - минимум 27 000,00 евро без ДДС; - за обособена позиция № 3 - минимум 150 000,00 евро без ДДС; - за обособена позиция № 4 - минимум 100 000,00 евро без ДДС; - за обособена позиция № 5 - минимум 50 000,00 евро без ДДС; - за обособена позиция № 6 - минимум 3 500,00 евро без ДДС и - за обособена позиция № 7 - минимум 3 000,00 евро без ДДС. Удостоверяване: При подаване на офертата обстоятелството се декларира в съответната част от еЕЕДОП, а именно: Участниците декларират съответствието с горепосочения критерий за подбор чрез попълване на част IV, б. Б „Икономическо и финансово състояние” в приложимото поле на ЕЕДОП. В това поле участниците посочват данни за общия оборот за съответните финансови години, за последните три приключили финансови години, в зависимост от датата, на която участникът е създаден или е започнал дейността си. Документи за доказване: При сключване на договора на основание чл. 112, ал.1, т.2 ЗОП, определеният за изпълнител участник трябва да представи - годишните финансови отчети или техни съставни части, когато публикуването им се изисква съгласно законодателството на държавата, в която участникът е установен и/или справка за реализирания общ оборот. Информацията от горепосочените документи обхваща последните три приключили финансови години. Информацията може да обхваща и по-кратък период в зависимост от датата, на която кандидатът или участникът е създаден или е започнал дейността си. Когато по основателна причина участникът не е в състояние да представи поисканите от възложителя документи, той може да докаже своето икономическо и финансово състояние с помощта на всеки друг документ, който възложителят приеме за подходящ. При участие на обединение, което не е юридическо лице се прилагат правилата на чл. 59, ал.6 от ЗОП. Когато участникът предвижда участие на подизпълнители, същите следва да отговарят на изискванията на чл. 66 от ЗОП. В случай че участникът участва за повече от една обособена позиция, поставения критерий за подбор за икономическо и финансово състояние не се прилага сумарно!

Kriterium: Referenzen zu bestimmten Lieferungen

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Участникът следва да е изпълнил дейности с предмет, идентичен или сходен с този на поръчката за последните 3 години, считано от датата на подаване на офертата. ИЗИСКВАНЕТО СЕ ОТНАСЯ ЗА ВСИЧКИ ОБОСОБЕНИ ПОЗИЦИИ! * Под „дейности с предмет, идентичен или сходен с предмета на обществената поръчка” следва да се разбират: За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 1: „Доставка на месо, месни продукти и риба ” - на минимум 1 (една) доставка на хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 1 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена позиция № 1. За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 2: „Доставка на био мляко и био млечни

продукти ” - на минимум 1 (една) доставка на био хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 2 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена позиция № 2. За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 3: „Доставка на био месо, био месни продукти и био риба ” - на минимум 1 (една) доставка на био хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 3 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена позиция № 3. За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 4: „Доставка на био плодове и био зеленчуци ” - на минимум 1 (една) доставка на био хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 4 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена позиция № 4. За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 5: „Доставка на био зърнено-житни храни и био варива” - на минимум 1 (една) доставка на био хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 5 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена позиция № 5. За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 6: „ Доставка на био захар” - на минимум 1 (една) доставка на био захар включена в предмета на обособена позиция № 6 и/или еквивалент на посочения в техническата спецификация артикул по обособена позиция № 6. За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 7: „ Доставка на био масла и мазнини и био ядки” - на минимум 1 (една) доставка на био хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 7 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена позиция № 7. Удостоверяване: При подаване на офертата обстоятелството се декларира в съответната част от еЕЕДОП, а именно: Част IV: Критерии за подбор, раздел, В. Технически и професионални способности, За поръчки за доставки:, където посочват извършените доставки от конкретния вид, с посочване на стойностите, датите и получателите, изпълнени през последните три години, считано от датата на подаване на офертата. Документи за доказване: При необходимост на основание чл. 67, ал. 5 от ЗОП или при сключване на договора на основание чл. 112, ал. 1, т. 2 от ЗОП участникът, съгласно чл. 64, ал. 1, т. 2 от ЗОП представя списък на доставките, идентични или сходни с предмета на поръчката съобразно декларираното в еЕЕДОП, с посочване на стойностите, датите и получателите, заедно с документи, които доказват извършената доставка. При участие на обединение, което не е юридическо лице се прилагат правилата на чл. 59, ал. 6 от ЗОП. Когато участникът предвижда участие на подизпълнители, съответствието с критерия за подбор се доказва и от тях, съобразно вида и дела от поръчката, който ще изпълняват. По отношение на критериите, свързани с опит за изпълнение на поръчката, участниците могат да използват капацитета на трети лица само ако тези лица ще участват в изпълнението на частта от поръчката, за която е необходим този капацитет.

Kriterium: Werkzeuge, Anlagen oder technische Ausrüstung

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Участникът трябва да разполага с техническо оборудване за изпълнение на обществената поръчка, минимум както следва:

Участникът следва да разполага с минимум 1 /едно/ технически изправно транспортно средство за превоз на хранителните продукти, обект на доставка на съответната обособена позиция, за която участникът подава оферта. Транспортното средство, предвидено от участника за доставка на продуктите, предмет на съответната обособена позиция, за която подава оферта, трябва да е регистрирано от ОДБХ по седалище на бизнес оператора по смисъла на чл. 50, ал. 1 и ал. 2 от Закона за храните, обозначено и вписано в публичния национален регистър на бизнес операторите, обектите за производство, преработка и/или дистрибуция на храни и на хранителните добавки и храните, предназначени за употреба при интензивно мускулно натоварване. В случай че участникът е чуждестранно лице, същият следва да има аналогична регистрация,

респективно, да е вписан в аналогичен професионален регистър, съгласно законодателството на държавата членка, в която е установен. В случай че участникът участва за повече от една обособена позиция, същият може да посочва едно и също превозно средство, стига то да отговаря на изискванията за превоз на групите храни, попадащи в обхвата на обособените позиции, за които го посочва! Удостоверяване: При подаване на офертата, съответствие с изискването се декларира в съответното поле в еЕЕДОП, Част IV, Раздел В „Технически и професионални способности“, „Инструменти, съоръжения или техническо оборудване“ от еЕЕДОП, като участниците описват съответното техническо оборудване, като посочват вид, марка, модел и рег. номер, както и номер и дата на документа за регистрация на транспортното средство, съгласно чл. 50 от Закона за храните, както и групите храни, за които е валидна регистрацията му, компетентен орган, издал документа, уеб адрес, откъдето може да се направи справка за наличието на регистрацията на декларираното транспортно средство, а участниците чуждестранни лица: информация за наличие на еквивалентен документ, удостоверяващ регистрация в аналогичен регистър, съгласно законодателството на държавата, в която са установени. Документи за доказване: При необходимост на основание чл. 67, ал. 5 от ЗОП или при сключване на договора на основание чл. 112, ал. 1, т. 2 от ЗОП, възложителят изисква от участниците или от определения за изпълнител участник декларация за инструментите, съоръженията и техническото оборудване, които ще бъдат използвани за изпълнение на поръчката, съобразно декларираното в еЕЕДОП. Когато избраният за изпълнител участник е чуждестранно лице, в съответствие с чл. 112, ал. 1, т. 4 от ЗОП преди сключване на договора за обществена поръчка, същият следва да извърши регистрация на декларираните транспортни средства съгласно българското законодателство. На основание чл. 50, ал. 3 от ЗХ последното изискване не се прилага за бизнес оператор, регистриран от компетентен орган на друга държава - членка на Европейския съюз. При участие на обединение, което не е юридическо лице се прилагат правилата на чл. 59, ал. 6 от ЗОП. Когато участникът предвижда участие на подизпълнители, съответствието с критерия за подбор се доказва и от тях, съобразно вида и дела от поръчката, който ще изпълняват. По отношение на критериите за подбор свързани с техническите и професионалните способности, участниците могат да използват капацитета на трети лица, съгласно разпоредбите на чл. 65 от ЗОП.

5.1.10. Zuschlagskriterien

Kriterium:

Art: Preis

Bezeichnung: Критерий за възлагане на поръчката за всяка една от обособените позиции: Икономически най-изгодната оферта в настоящата процедура за всяка обособена позиция поотделно се определя въз основа на критерия, посочен в чл. 70, ал. 2, т. 1 от ЗОП - „НАЙ-НИСКА ЦЕНА“. На оценка подлежи всяко предложение на допуснатите участници, отговарящо на изискванията на възложителя.

Beschreibung: Критерий за възлагане на поръчката за всяка една от обособените позиции: Икономически най-изгодната оферта в настоящата процедура за всяка обособена позиция поотделно се определя въз основа на критерия, посочен в чл. 70, ал. 2, т. 1 от ЗОП - „НАЙ-НИСКА ЦЕНА“. На оценка подлежи всяко предложение на допуснатите участници, отговарящо на изискванията на възложителя. Класирането на допуснатите до оценка оферти се извършва на база критерий за възлагане „НАЙ-НИСКА ЦЕНА“. На първо място се класира участникът предложил най-ниска цена (най-ниска обща стойност) за изпълнение на поръчката по съответната обособена позиция. Посочената цена се закръгля до втория знак след десетичната запетая. За неуредените в настоящата документация въпроси се прилагат разпоредбите на Закона за

обществените поръчки и действащото българско законодателство. На основание чл. 72, ал. 1 от ЗОП Възложителят изисква представяне в 5-дневен срок на обосновка за начина на образуване на ценовото предложение в офертата на участник, когато то е с повече от 20 на сто по-благоприятно от: 1. средната стойност на предложенията на останалите участници по същия показател за оценка - при допуснати до оценяване три или повече оферти по съответната обособена позиция; 2. обявената прогнозна стойност, при допуснати до оценяване една или две оферти по съответната обособена позиция.

5.1.11. Auftragsunterlagen

Sprachen, in denen die Auftragsunterlagen offiziell verfügbar sind: Bulgarisch

Internetadresse der Auftragsunterlagen: <https://app.eop.bg/today/592684>

Ad-hoc-Kommunikationskanal:

Name: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Bedingungen für die Einreichung:

Elektronische Einreichung: Erforderlich

Adresse für die Einreichung: <https://app.eop.bg/today/592684>

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Bulgarisch

Elektronischer Katalog: Nicht zulässig

Varianten: Nicht zulässig

Frist für den Eingang der Angebote: 10/08/2026 23:59:59 (UTC+03:00) Osteuropäische Sommerzeit

Dauer, während der das Angebot gültig bleiben muss: 6 Monate

Informationen über die öffentliche Angebotsöffnung:

Eröffnungstermin: 11/08/2026 14:00:00 (UTC+03:00) Osteuropäische Sommerzeit

Ort des Eröffnungstermins: В системата

Auftragsbedingungen:

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte

Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Nein

Elektronische Rechnungsstellung: Zulässig

Aufträge werden elektronisch erteilt: nein

Zahlungen werden elektronisch geleistet: ja

5.1.15. Techniken

Rahmenvereinbarung:

Keine Rahmenvereinbarung

Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:

Kein dynamisches Beschaffungssystem

5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Überprüfungsstelle: Комисия за защита на конкуренцията

Informationen über die Überprüfungsfristen: На основание чл. 197, ал. 1, т. 1 от ЗОП, жалба може да се подава в 10-дневен срок от изтичането на срока по чл. 100, ал. 3 от ЗОП - срещу решението за откриване на процедурата и/или решението за одобряване на промени в условията по обявената процедура.

5.1. Los: LOT-0003

Titel: „Доставка на био месо, био месни продукти и био риба”

Beschreibung: В предмета на поръчката по обособена позиция № 3 „Доставка на био месо, био месни продукти и био риба” е предвидена периодична доставка на био месо,

био месни продукти и био риба. Доставките на хранителни продукти по съответната обособена позиция ще се извършва 2 пъти седмично във вторник и четвъртък. Доставките на СТОКИТЕ се извършват на база писмена месечна заявка подадена от представител на обектите-краен получател до ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, която се подава всяка последна седмица на месеца предхождащ месеца за който се отнася заявката. В края на всяка седмица предхождаща доставката във вторник и четвъртък на база одобрената месечна заявка представител на обектите-краен получател подава информация за необходимите видове и количества хранителни продукти за седмично потребление до ИЗПЪЛНИТЕЛЯ по електронната поща и/или по телефона. Предвид спецификата на настоящата обществена поръчка, възложителят залага прогнозни количества на доставяните хранителни продукти по всяка от обособените позиции, включени в предмета на поръчката. Количествата са посочени в техническата спецификация, неразделна част от документацията за обществената поръчка, като същите са прогнозни и не ангажират възложителя с цялостното им усвояване при сключване на договор. Закупуването на хранителните продукти ще се определя съгласно възникналите нужди на възложителя. В предмета на обособена позиция № 3 са заложили следните артикули за доставка с прогнозни количества както следва: - Кайма 100 % телешка Регламент 2018/848 - 7545,00 кг.; - Риба лаврак замразена Регламент 2018/848 - 721,00 кг.

Interne Kennung: 592721

5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Lieferleistungen

Haupteinstufung (cpv): 15100000 Tierische Erzeugnisse, Fleisch und Fleischerzeugnisse

Optionen:

Beschreibung der Optionen: Възложителят запазва правото си ако в рамките на действие на сключените договори за възлагане на настоящата обществена поръчка се разкрият нови обекти и/или община Крумовград кандидатства и бъде одобрена по проекти, свързани с доставка на хранителни продукти, то същите да бъдат обслужвани в рамките на сключените договори с определените Изпълнители. На основание чл. 5 от ППЗОП, когато в срока на договора, възложителят разкрие нови обекти и/или община Крумовград кандидатства и бъде одобрена по проекти, свързани с доставка на хранителни продукти се прилага чл. 116, ал. 1, т. 1 от ЗОП.

5.1.2. Erfüllungsort

Land, Gliederung (NUTS): Кърджали (BG425)

Land: Bulgarien

5.1.3. Geschätzte Dauer

Datum des Beginns: 15/09/2026

Enddatum der Laufzeit: 30/06/2028

5.1.4. Verlängerung

Maximale Verlängerungen: 0

5.1.5. Wert

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 171 672,25 EUR

5.1.6. Allgemeine Informationen

Vorbehaltene Teilnahme:

Teilnahme ist nicht vorbehalten.

Auftragsvergabeprojekt ganz oder teilweise aus EU-Mitteln finanziert

Angaben zu Mitteln der Europäischen Union:

EU-Mittel — Programm: Europäischer Sozialfonds Plus (ESF+) (2021/2027)

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: nein

5.1.7. Strategische Auftragsvergabe

Ziel der strategischen Auftragsvergabe: Verringerung der Auswirkungen auf die Umwelt

Beschreibung: Съгласно разпоредбите на Наредба № Н-1 от 23 юли 2024 г. за екологичните изисквания към определени продукти, предмет на обществени поръчки възложителят през 2028 г. трябва да предвиди не по-малко от 6 % от общото количество на доставки на храни и напитки от всяка от групите, изброени в Списъка с биологични хранителни продукти да са произведени в съответствие с изискванията на Регламент (ЕС) 2018/848 на Европейския парламент и на Съвета от 30 май 2018 година относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти и за отмяна на Регламент (ЕО) № 834/2007 на Съвета и с актовете по неговото прилагане. Предвид гореизложеното възложителят в предмета на обособени позиции № 2, 3, 4, 5, 6 и 7 е заложил доставка на хранителни продукти в съответствие с изискванията на Наредба № Н-1 от 23 юли 2024 г. за екологичните изисквания към определени продукти, предмет на обществени поръчки. На основание чл. 47а, ал. 2, т. 1 от ЗОП участниците по обособени позиции № 2, 3, 4, 5, 6 и 7 следва да са сертифицирани съгласно Регламент (ЕС) 2018/848 на Европейския парламент и на Съвета от 30 май 2018 година относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти и за отмяна на Регламент (ЕО) № 834/2007 на Съвета и Наредба № 5 от 3 септември 2018 г. за прилагане на правилата на биологично производство, етикетиране и контрол, и за издаване на разрешение за контролна дейност за спазване на правилата на биологичното производство, както и за последващ официален надзор върху контролиращите лица.

Konzept zur Verringerung der Umweltauswirkungen: Sonstiges

Grüne Auftragsvergabe — Kriterien: Nationale Kriterien für ein umweltorientiertes öffentliches Beschaffungswesen

5.1.8. Zugänglichkeitskriterien

Kriterien für die Zugänglichkeit für Menschen mit Behinderungen wurden nicht berücksichtigt, da die Beschaffung nicht für die Nutzung durch natürliche Personen vorgesehen ist

5.1.9. Eignungskriterien

Quellen der Auswahlkriterien: Bekanntmachung

Kriterium: Eintragung in ein relevantes Berufsregister

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Изисквания за правоспособност за упражняване на професионална дейност: Участникът трябва да има минимум един обект, регистриран по чл. 23 от Закона за храните от ОДБХ по местонахождението на обекта за производство, преработка и/или дистрибуция на храни в страната за съответната група храни/ за обособената/ите позиция/и, за която/ито участва. В случай че участникът е чуждестранно лице, същият следва да е вписан в аналогичен професионален регистър, съгласно законодателството на държавата членка, в която е установен.

Удостоверяване: При подаване на офертата участникът декларира съответствие с изискването за годност, като попълва раздел А: „Годност“ в Част IV: „Критерии за подбор“ от Единен европейски документ за обществени поръчки (еЕЕДОП), като посочва номер и дата на документа за регистрация на обекта, съгласно чл. 23 от Закона за храните, адрес на обекта, както и групите храни, за които е валидна регистрацията му, компетентен орган, издал документа, уеб адрес, откъдето може да се направи справка за наличието на регистрацията на декларирания обект, а участниците чуждестранни

лица: информация за наличие на еквивалентен документ, удостоверяващ регистрация в аналогичен регистър, съгласно законодателството на държавата, в която са установени. Документи за доказване: При необходимост на основание чл. 67, ал. 5 от ЗОП или при сключване на договора на основание чл. 112, ал. 1, т. 2 от ЗОП, възложителят изисква от участниците или от определения за изпълнител участник документ за регистрация на обекта/ите съгласно чл. 23 от Закона за храните, обхващащ групите храни според обособената/ите позиция/и, за които участва или еквивалент. Съгласно чл. 60 от ЗОП, чуждестранните участници могат да докажат регистрацията си в аналогични регистри съгласно законодателството на държавата членка, в която са установени. При участие на обединение, което не е юридическо лице се прилагат правилата на чл. 59, ал. 6 от ЗОП. При участие на подизпълнители, същите следва да отговарят на горепосоченото изискване, съобразно вида и дела от поръчката, който ще изпълняват. В случай че участникът участва за повече от една обособена позиция, същият може да посочва един и същ обект, но при условие, че обектът има регистрация за производство, преработка и /или дистрибуция на храни в страната за различните групи храни, според обособените позиции, за които участва! ВАЖНО!!! Възложителят ще приеме издадените до влизането в сила на Закона за храните от 09.06.2020 г., удостоверения за регистрация на обекти за производство и търговия с храни от животински и от неживотински произход с обхват на регистрацията, включващ хранителни продукти по групи, за съответната обособена позиция, за която се подава офертата по смисъла на чл. 12 от Закона за храните (отм. ДВ. бр.52 от 9 Юни 2020г.), т.к. на основание § 5 от ПЗР на ЗХ, същите запазват действието си за срока, за който са издадени.

Kriterium: Allgemeiner Jahresumsatz

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Участниците в обществената поръчка следва да са реализирали минимален общ оборот за последните три приключили финансови години в зависимост от датата, на която участникът е създаден или е започнал дейността си в размер както следва: - за обособена позиция № 1 - минимум 150 000,00 евро без ДДС; - за обособена позиция № 2 - минимум 27 000,00 евро без ДДС; - за обособена позиция № 3 - минимум 150 000,00 евро без ДДС; - за обособена позиция № 4 - минимум 100 000,00 евро без ДДС; - за обособена позиция № 5 - минимум 50 000,00 евро без ДДС; - за обособена позиция № 6 - минимум 3 500,00 евро без ДДС и - за обособена позиция № 7 - минимум 3 000,00 евро без ДДС. Удостоверяване: При подаване на офертата обстоятелството се декларира в съответната част от еЕЕДОП, а именно: Участниците декларират съответствието с горепосочения критерий за подбор чрез попълване на част IV, б. Б „ Икономическо и финансово състояние” в приложимото поле на еЕЕДОП. В това поле участниците посочват данни за общия оборот за съответните финансови години, за последните три приключили финансови години, в зависимост от датата, на която участникът е създаден или е започнал дейността си. Документи за доказване: При сключване на договора на основание чл. 112, ал.1, т.2 ЗОП, определеният за изпълнител участник трябва да представи - годишните финансови отчети или техни съставни части, когато публикуването им се изисква съгласно законодателството на държавата, в която участникът е установен и/или справка за реализирания общ оборот. Информацията от горепосочените документи обхваща последните три приключили финансови години. Информацията може да обхваща и по-кратък период в зависимост от датата, на която кандидатът или участникът е създаден или е започнал дейността си. Когато по основателна причина участникът не е в състояние да представи поисканите от възложителя документи, той може да докаже своето икономическо и финансово състояние с помощта на всеки друг документ, който възложителят приеме за подходящ. При участие на обединение, което не е юридическо лице се прилагат правилата на чл.

59, ал.6 от ЗОП. Когато участникът предвижда участие на подизпълнители, същите следва да отговарят на изискванията на чл. 66 от ЗОП. В случай че участникът участва за повече от една обособена позиция, поставения критерий за подбор за икономическо и финансово състояние не се прилага сумарно!

Kriterium: Referenzen zu bestimmten Lieferungen

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Участникът следва да е изпълнил дейности с предмет, идентичен или сходен с този на поръчката за последните 3 години, считано от датата на подаване на офертата. ИЗИСКВАНЕТО СЕ ОТНАСЯ ЗА ВСИЧКИ ОБОСОБЕНИ ПОЗИЦИИ! * Под „дейности с предмет, идентичен или сходен с предмета на обществената поръчка“ следва да се разбират: За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 1: „Доставка на месо, месни продукти и риба ” - на минимум 1 (една) доставка на хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 1 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена позиция № 1. За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 2: „Доставка на био мляко и био млечни продукти ” - на минимум 1 (една) доставка на био хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 2 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена позиция № 2. За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 3: „Доставка на био месо, био месни продукти и био риба ” - на минимум 1 (една) доставка на био хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 3 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена позиция № 3. За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 4: „Доставка на био плодове и био зеленчуци ” - на минимум 1 (една) доставка на био хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 4 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена позиция № 4. За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 5: „Доставка на био зърнено-житни храни и био варива” - на минимум 1 (една) доставка на био хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 5 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена позиция № 5. За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 6: „ Доставка на био захар” - на минимум 1 (една) доставка на био захар включена в предмета на обособена позиция № 6 и/или еквивалент на посочения в техническата спецификация артикул по обособена позиция № 6. За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 7: „ Доставка на био масла и мазнини и био ядки” - на минимум 1 (една) доставка на био хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 7 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена позиция № 7. Удостоверяване: При подаване на офертата обстоятелството се декларира в съответната част от еЕЕДОП, а именно: Част IV: Критерии за подбор, раздел, В. Технически и професионални способности, За поръчки за доставки:, където посочват извършените доставки от конкретния вид, с посочване на стойностите, датите и получателите, изпълнени през последните три години, считано от датата на подаване на офертата. Документи за доказване: При необходимост на основание чл. 67, ал. 5 от ЗОП или при сключване на договора на основание чл. 112, ал. 1, т. 2 от ЗОП участникът, съгласно чл. 64, ал. 1, т. 2 от ЗОП представя списък на доставките, идентични или сходни с предмета на поръчката съобразно декларираното в еЕЕДОП, с посочване на стойностите, датите и получателите, заедно с документи, които доказват извършената доставка. При участие на обединение, което не е юридическо лице се прилагат правилата на чл. 59, ал. 6 от ЗОП. Когато участникът предвижда участие на подизпълнители, съответствието с критерия за подбор се доказва и от тях, съобразно вида и дела от поръчката, който ще

изпълняват. По отношение на критериите, свързани с опит за изпълнение на поръчката, участниците могат да използват капацитета на трети лица само ако тези лица ще участват в изпълнението на частта от поръчката, за която е необходим този капацитет.

Kriterium: Werkzeuge, Anlagen oder technische Ausrüstung

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Участникът трябва да разполага с техническо оборудване за изпълнение на обществената поръчка, минимум както следва:

Участникът следва да разполага с минимум 1 /едно/ технически изправно транспортно средство за превоз на хранителните продукти, обект на доставка на съответната обособена позиция, за която участникът подава оферта. Транспортното средство, предвидено от участника за доставка на продуктите, предмет на съответната обособена позиция, за която подава оферта, трябва да е регистрирано от ОДБХ по седалище на бизнес оператора по смисъла на чл. 50, ал. 1 и ал. 2 от Закона за храните, обозначено и вписано в публичния национален регистър на бизнес операторите, обектите за производство, преработка и/или дистрибуция на храни и на хранителните добавки и храните, предназначени за употреба при интензивно мускулно натоварване. В случай че участникът е чуждестранно лице, същият следва да има аналогична регистрация, респективно, да е вписан в аналогичен професионален регистър, съгласно законодателството на държавата членка, в която е установен. В случай че участникът участва за повече от една обособена позиция, същият може да посочва едно и също превозно средство, стига то да отговаря на изискванията за превоз на групите храни, попадащи в обхвата на обособените позиции, за които го посочва! Удостоверяване: При подаване на офертата, съответствие с изискването се декларира в съответното поле в еЕЕДОП, Част IV, Раздел В „Технически и професионални способности“, „Инструменти, съоръжения или техническо оборудване“ от еЕЕДОП, като участниците описват съответното техническо оборудване, като посочват вид, марка, модел и рег. номер, както и номер и дата на документа за регистрация на транспортното средство, съгласно чл. 50 от Закона за храните, както и групите храни, за които е валидна регистрацията му, компетентен орган, издал документа, уеб адрес, откъдето може да се направи справка за наличието на регистрацията на декларираното транспортно средство, а участниците чуждестранни лица: информация за наличие на еквивалентен документ, удостоверяващ регистрация в аналогичен регистър, съгласно законодателството на държавата, в която са установени. Документи за доказване: При необходимост на основание чл. 67, ал. 5 от ЗОП или при сключване на договора на основание чл. 112, ал. 1, т. 2 от ЗОП, възложителят изисква от участниците или от определения за изпълнител участник декларация за инструментите, съоръженията и техническото оборудване, които ще бъдат използвани за изпълнение на поръчката, съобразно декларираното в еЕЕДОП. Когато изборният за изпълнител участник е чуждестранно лице, в съответствие с чл. 112, ал. 1, т. 4 от ЗОП преди сключване на договора за обществена поръчка, същият следва да извърши регистрация на декларираните транспортни средства съгласно българското законодателство. На основание чл. 50, ал. 3 от ЗХ последното изискване не се прилага за бизнес оператор, регистриран от компетентен орган на друга държава - членка на Европейския съюз. При участие на обединение, което не е юридическо лице се прилагат правилата на чл. 59, ал. 6 от ЗОП. Когато участникът предвижда участие на подизпълнители, съответствието с критерия за подбор се доказва и от тях, съобразно вида и дела от поръчката, който ще изпълняват. По отношение на критериите за подбор свързани с техническите и професионалните способности, участниците могат да използват капацитета на трети лица, съгласно разпоредбите на чл. 65 от ЗОП.

5.1.10. Zuschlagskriterien

Kriterium:

Art: Preis

Bezeichnung: Критерий за възлагане на поръчката за всяка една от обособените позиции: Икономически най-изгодната оферта в настоящата процедура за всяка обособена позиция поотделно се определя въз основа на критерия, посочен в чл. 70, ал. 2, т. 1 от ЗОП - „НАЙ-НИСКА ЦЕНА“. На оценка подлежи всяко предложение на допуснатите участници, отговарящо на изискванията на възложителя.

Beschreibung: Критерий за възлагане на поръчката за всяка една от обособените позиции: Икономически най-изгодната оферта в настоящата процедура за всяка обособена позиция поотделно се определя въз основа на критерия, посочен в чл. 70, ал. 2, т. 1 от ЗОП - „НАЙ-НИСКА ЦЕНА“. На оценка подлежи всяко предложение на допуснатите участници, отговарящо на изискванията на възложителя. Класирането на допуснатите до оценка оферти се извършва на база критерий за възлагане „НАЙ-НИСКА ЦЕНА“. На първо място се класира участникът предложил най-ниска цена (най-ниска обща стойност) за изпълнение на поръчката по съответната обособена позиция. Посочената цена се закръгля до втория знак след десетичната запетая. За неуредените в настоящата документация въпроси се прилагат разпоредбите на Закона за обществените поръчки и действащото българско законодателство. На основание чл. 72, ал. 1 от ЗОП Възложителят изисква представяне в 5-дневен срок на обосновка за начина на образуване на ценовото предложение в офертата на участник, когато то е с повече от 20 на сто по-благоприятно от: 1. средната стойност на предложенията на останалите участници по същия показател за оценка - при допуснати до оценяване три или повече оферти по съответната обособена позиция; 2. обявената прогнозна стойност, при допуснати до оценяване една или две оферти по съответната обособена позиция.

5.1.11. Auftragsunterlagen

Sprachen, in denen die Auftragsunterlagen offiziell verfügbar sind: Bulgarisch

Internetadresse der Auftragsunterlagen: <https://app.eop.bg/today/592684>

Ad-hoc-Kommunikationskanal:

Name: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Bedingungen für die Einreichung:

Elektronische Einreichung: Erforderlich

Adresse für die Einreichung: <https://app.eop.bg/today/592684>

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Bulgarisch

Elektronischer Katalog: Nicht zulässig

Varianten: Nicht zulässig

Frist für den Eingang der Angebote: 10/08/2026 23:59:59 (UTC+03:00) Osteuropäische Sommerzeit

Dauer, während der das Angebot gültig bleiben muss: 6 Monate

Informationen über die öffentliche Angebotsöffnung:

Eröffnungstermin: 11/08/2026 14:00:00 (UTC+03:00) Osteuropäische Sommerzeit

Ort des Eröffnungstermins: В системата

Auftragsbedingungen:

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte

Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Nein

Elektronische Rechnungsstellung: Zulässig

Aufträge werden elektronisch erteilt: nein

Zahlungen werden elektronisch geleistet: ja

5.1.15. Techniken

Rahmenvereinbarung:

Keine Rahmenvereinbarung

Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:

Kein dynamisches Beschaffungssystem

5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Überprüfungsstelle: Комисия за защита на конкуренцията

Informationen über die Überprüfungsfristen: На основание чл. 197, ал. 1, т. 1 от ЗОП, жалба може да се подава в 10-дневен срок от изтичането на срока по чл. 100, ал. 3 от ЗОП - срещу решението за откриване на процедурата и/или решението за одобряване на промени в условията по обявената процедура.

5.1. Los: LOT-0004

Titel: „Доставка на био плодове и био зеленчуци”

Beschreibung: В предмета на поръчката по обособена позиция № 4 „Доставка на био плодове и био зеленчуци” е предвидена периодична доставка на био плодове и био зеленчуци. Доставките на хранителни продукти по съответната обособена позиция ще се извършва 2 пъти седмично във вторник и четвъртък. Доставките на СТОКИТЕ се извършват на база писмена месечна заявка подадена от представител на обектите-краен получател до ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, която се подава всяка последна седмица на месеца предхождащ месеца за който се отнася заявката. В края на всяка седмица предхождаща доставката във вторник и четвъртък на база одобрената месечна заявка представител на обектите-краен получател подава информация за необходимите видове и количества хранителни продукти за седмично потребление до ИЗПЪЛНИТЕЛЯ по електронната поща и/или по телефона. Предвид спецификата на настоящата обществена поръчка, възложителят залага прогнозни количества на доставяните хранителни продукти по всяка от обособените позиции, включени в предмета на поръчката. Количествата са посочени в техническата спецификация, неразделна част от документацията за обществената поръчка, като същите са прогнозни и не ангажират възложителя с цялостното им усвояване при сключване на договор. Закупуването на хранителните продукти ще се определя съгласно възникналите нужди на възложителя. В предмета на обособена позиция № 4 са заложили следните артикули за доставка с прогнозни количества както следва: - Лук кромид клас I Регламент 2018/848 – 500 кг.; - Домати клас I Регламент 2018/848 – 2000 кг.; - Краставици клас I Регламент 2018/848 – 1629 кг.; - Грах – буркан 0,350 кг. Регламент 2018/848 – 1430 бр.; - Зелен боб – буркан 0,690 кг.Регламент 2018/848 - 15 943 бр.; - Банани клас I Регламент 2018/848 – 3000 кг.; - Ябълки клас I Регламент 2018/848 – 1748 кг.

Interne Kennung: 592723

5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Lieferleistungen

Haupteinstufung (cpv): 03200000 Getreide, Kartoffeln/Erdäpfel, Gemüse und Obst

Optionen:

Beschreibung der Optionen: Възложителят запазва правото си ако в рамките на действие на сключените договори за възлагане на настоящата обществена поръчка се разкрият нови обекти и/или община Крумовград кандидатства и бъде одобрена по проекти, свързани с доставка на хранителни продукти, то същите да бъдат обслужвани в рамките на сключените договори с определените Изпълнители. На основание чл. 5 от ППЗОП,

когато в срока на договора, възложителят разкрие нови обекти и/или община Крумовград кандидатства и бъде одобрена по проекти, свързани с доставка на хранителни продукти се прилага чл. 116, ал. 1, т. 1 от ЗОП.

5.1.2. Erfüllungsort

Land, Gliederung (NUTS): Кърджали (BG425)

Land: Bulgarien

5.1.3. Geschätzte Dauer

Datum des Beginns: 15/09/2026

Enddatum der Laufzeit: 30/06/2028

5.1.4. Verlängerung

Maximale Verlängerungen: 0

5.1.5. Wert

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 72 781,46 EUR

5.1.6. Allgemeine Informationen

Vorbehaltene Teilnahme:

Teilnahme ist nicht vorbehalten.

Auftragsvergabeprojekt ganz oder teilweise aus EU-Mitteln finanziert

Angaben zu Mitteln der Europäischen Union:

EU-Mittel — Programm: Europäischer Sozialfonds Plus (ESF+) (2021/2027)

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: nein

5.1.7. Strategische Auftragsvergabe

Ziel der strategischen Auftragsvergabe: Verringerung der Auswirkungen auf die Umwelt

Beschreibung: Съгласно разпоредбите на Наредба № Н-1 от 23 юли 2024 г. за екологичните изисквания към определени продукти, предмет на обществени поръчки възложителят през 2028 г. трябва да предвиди не по-малко от 6 % от общото количество на доставки на храни и напитки от всяка от групите, изброени в Списъка с биологични хранителни продукти да са произведени в съответствие с изискванията на Регламент (ЕС) 2018/848 на Европейския парламент и на Съвета от 30 май 2018 година относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти и за отмяна на Регламент (ЕО) № 834/2007 на Съвета и с актовете по неговото прилагане. Предвид гореизложеното възложителят в предмета на обособени позиции № 2, 3, 4, 5, 6 и 7 е заложил доставка на хранителни продукти в съответствие с изискванията на Наредба № Н-1 от 23 юли 2024 г. за екологичните изисквания към определени продукти, предмет на обществени поръчки. На основание чл. 47а, ал. 2, т. 1 от ЗОП участниците по обособени позиции № 2, 3, 4, 5, 6 и 7 следва да са сертифицирани съгласно Регламент (ЕС) 2018/848 на Европейския парламент и на Съвета от 30 май 2018 година относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти и за отмяна на Регламент (ЕО) № 834/2007 на Съвета и Наредба № 5 от 3 септември 2018 г. за прилагане на правилата на биологично производство, етикетиране и контрол, и за издаване на разрешение за контролна дейност за спазване на правилата на биологичното производство, както и за последващ официален надзор върху контролиращите лица.

Konzept zur Verringerung der Umweltauswirkungen: Sonstiges

Grüne Auftragsvergabe — Kriterien: Nationale Kriterien für ein umweltorientiertes öffentliches Beschaffungswesen

5.1.8. Zugänglichkeitskriterien

Kriterien für die Zugänglichkeit für Menschen mit Behinderungen wurden nicht berücksichtigt, da die Beschaffung nicht für die Nutzung durch natürliche Personen vorgesehen ist

5.1.9. Eignungskriterien

Quellen der Auswahlkriterien: Bekanntmachung

Kriterium: Eintragung in ein relevantes Berufsregister

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Изисквания за правоспособност за упражняване на професионална дейност: Участникът трябва да има минимум един обект, регистриран по чл. 23 от Закона за храните от ОДБХ по местонахождението на обекта за производство, преработка и/или дистрибуция на храни в страната за съответната група храни/ за обособената/ите позиция/и, за която/ито участва. В случай че участникът е чуждестранно лице, същият следва да е вписан в аналогичен професионален регистър, съгласно законодателството на държавата членка, в която е установен.

Удостоверяване: При подаване на офертата участникът декларира съответствие с изискването за годност, като попълва раздел А: „Годност“ в Част IV: „Критерии за подбор“ от Единен европейски документ за обществени поръчки (еЕЕДОП), като посочва номер и дата на документа за регистрация на обекта, съгласно чл. 23 от Закона за храните, адрес на обекта, както и групите храни, за които е валидна регистрацията му, компетентен орган, издал документа, уеб адрес, откъдето може да се направи справка за наличието на регистрацията на декларирания обект, а участниците чуждестранни лица: информация за наличие на еквивалентен документ, удостоверяващ регистрация в аналогичен регистър, съгласно законодателството на държавата, в която са установени.

Документи за доказване: При необходимост на основание чл. 67, ал. 5 от ЗОП или при сключване на договора на основание чл. 112, ал. 1, т. 2 от ЗОП, възложителят изисква от участниците или от определения за изпълнител участник документ за регистрация на обекта/ите съгласно чл. 23 от Закона за храните, обхващащ групите храни според обособената/ите позиция/и, за които участва или еквивалент. Съгласно чл. 60 от ЗОП, чуждестранните участници могат да докажат регистрацията си в аналогични регистри съгласно законодателството на държавата членка, в която са установени. При участие на обединение, което не е юридическо лице се прилагат правилата на чл. 59, ал. 6 от ЗОП. При участие на подизпълнители, същите следва да отговорят на горепосоченото изискване, съобразно вида и дела от поръчката, който ще изпълняват. В случай че участникът участва за повече от една обособена позиция, същият може да посочва един и същ обект, но при условие, че обектът има регистрация за производство, преработка и/или дистрибуция на храни в страната за различните групи храни, според обособените позиции, за които участва! ВАЖНО!!! Възложителят ще приеме издадените до влизането в сила на Закона за храните от 09.06.2020 г., удостоверения за регистрация на обекти за производство и търговия с храни от животински и от неживотински произход с обхват на регистрацията, включващ хранителни продукти по групи, за съответната обособена позиция, за която се подава офертата по смисъла на чл. 12 от Закона за храните (отм. ДВ. бр.52 от 9 Юни 2020г.), т.к. на основание § 5 от ПЗР на ЗХ, същите запазват действието си за срока, за който са издадени.

Kriterium: Allgemeiner Jahresumsatz

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Участниците в обществената поръчка следва да са реализирали минимален общ оборот за последните три приключили финансови години в зависимост от датата, на която участникът е създаден или е започнал дейността си в размер както следва: - за обособена позиция № 1 - минимум 150 000,00 евро без ДДС; - за обособена позиция № 2 - минимум 27 000,00 евро без ДДС; - за обособена позиция

№ 3 - минимум 150 000,00 евро без ДДС; - за обособена позиция № 4 - минимум 100 000,00 евро без ДДС; - за обособена позиция № 5 - минимум 50 000,00 евро без ДДС; - за обособена позиция № 6 - минимум 3 500,00 евро без ДДС и - за обособена позиция № 7 - минимум 3 000,00 евро без ДДС. Удостоверяване: При подаване на офертата обстоятелството се декларира в съответната част от еЕЕДОП, а именно: Участниците декларираят съответствието с горепосочения критерий за подбор чрез попълване на част IV, б. Б „ Икономическо и финансово състояние” в приложимото поле на ЕЕДОП. В това поле участниците посочват данни за общия оборот за съответните финансови години, за последните три приключили финансови години, в зависимост от датата, на която участникът е създаден или е започнал дейността си. Документи за доказване: При сключване на договора на основание чл. 112, ал.1, т.2 ЗОП, определеният за изпълнител участник трябва да представи - годишните финансови отчети или техни съставни части, когато публикуването им се изисква съгласно законодателството на държавата, в която участникът е установен и/или справка за реализирания общ оборот. Информацията от горепосочените документи обхваща последните три приключили финансови години. Информацията може да обхваща и по-кратък период в зависимост от датата, на която кандидатът или участникът е създаден или е започнал дейността си. Когато по основателна причина участникът не е в състояние да представи поисканите от възложителя документи, той може да докаже своето икономическо и финансово състояние с помощта на всеки друг документ, който възложителят приеме за подходящ. При участие на обединение, което не е юридическо лице се прилагат правилата на чл. 59, ал.6 от ЗОП. Когато участникът предвижда участие на подизпълнители, същите следва да отговарят на изискванията на чл. 66 от ЗОП. В случай че участникът участва за повече от една обособена позиция, поставения критерий за подбор за икономическо и финансово състояние не се прилага сумарно!

Kriterium: Referenzen zu bestimmten Lieferungen

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Участникът следва да е изпълнил дейности с предмет, идентичен или сходен с този на поръчката за последните 3 години, считано от датата на подаване на офертата. ИЗИСКВАНЕТО СЕ ОТНАСЯ ЗА ВСИЧКИ ОБОСОБЕНИ ПОЗИЦИИ! * Под „дейности с предмет, идентичен или сходен с предмета на обществената поръчка” следва да се разбират: За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 1: „Доставка на месо, месни продукти и риба ” - на минимум 1 (една) доставка на хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 1 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена позиция № 1. За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 2: „Доставка на био мляко и био млечни продукти ” - на минимум 1 (една) доставка на био хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 2 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена позиция № 2. За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 3: „Доставка на био месо, био месни продукти и био риба ” - на минимум 1 (една) доставка на био хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 3 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена позиция № 3. За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 4: „Доставка на био плодове и био зеленчуци ” - на минимум 1 (една) доставка на био хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 4 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена позиция № 4. За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 5: „Доставка на био зърнено-житни храни и био варива” - на минимум 1 (една) доставка на био хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 5 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена позиция № 5. За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 6: „ Доставка на био захар” - на минимум 1

(една) доставка на био захар включена в предмета на обособена позиция № 6 и/или еквивалент на посочения в техническата спецификация артикул по обособена позиция № 6. За **ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 7**: „ Доставка на био масла и мазнини и био ядки” - на минимум 1 (една) доставка на био хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 7 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена позиция № 7. Удостоверяване: При подаване на офертата обстоятелството се декларира в съответната част от еЕЕДОП, а именно: Част IV: Критерии за подбор, раздел, В. Технически и професионални способности, За поръчки за доставки:, където посочват извършените доставки от конкретния вид, с посочване на стойностите, датите и получателите, изпълнени през последните три години, считано от датата на подаване на офертата. Документи за доказване: При необходимост на основание чл. 67, ал. 5 от ЗОП или при сключване на договора на основание чл. 112, ал. 1, т. 2 от ЗОП участникът, съгласно чл. 64, ал. 1, т. 2 от ЗОП представя списък на доставките, идентични или сходни с предмета на поръчката съобразно декларираното в еЕЕДОП, с посочване на стойностите, датите и получателите, заедно с документи, които доказват извършената доставка. При участие на обединение, което не е юридическо лице се прилагат правилата на чл. 59, ал. 6 от ЗОП. Когато участникът предвижда участие на подизпълнители, съответствието с критерия за подбор се доказва и от тях, съобразно вида и дела от поръчката, който ще изпълняват. По отношение на критериите, свързани с опит за изпълнение на поръчката, участниците могат да използват капацитета на трети лица само ако тези лица ще участват в изпълнението на частта от поръчката, за която е необходим този капацитет.

Kriterium: Werkzeuge, Anlagen oder technische Ausrüstung

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Участникът трябва да разполага с техническо оборудване за изпълнение на обществената поръчка, минимум както следва:

Участникът следва да разполага с минимум 1 /едно/ технически изправно транспортно средство за превоз на хранителните продукти, обект на доставка на съответната обособена позиция, за която участникът подава оферта. Транспортното средство, предвидено от участника за доставка на продуктите, предмет на съответната обособена позиция, за която подава оферта, трябва да е регистрирано от ОДБХ по седалище на бизнес оператора по смисъла на чл. 50, ал. 1 и ал. 2 от Закона за храните, обозначено и вписано в публичния национален регистър на бизнес операторите, обектите за производство, преработка и/или дистрибуция на храни и на хранителните добавки и храните, предназначени за употреба при интензивно мускулно натоварване. В случай че участникът е чуждестранно лице, същият следва да има аналогична регистрация, респективно, да е вписан в аналогичен професионален регистър, съгласно законодателството на държавата членка, в която е установен. В случай че участникът участва за повече от една обособена позиция, същият може да посочва едно и също превозно средство, стига то да отговаря на изискванията за превоз на групите храни, попадащи в обхвата на обособените позиции, за които го посочва! Удостоверяване: При подаване на офертата, съответствие с изискването се декларира в съответното поле в еЕЕДОП, Част IV, Раздел В „Технически и професионални способности“, „Инструменти, съоръжения или техническо оборудване“ от еЕЕДОП, като участниците описват съответното техническо оборудване, като посочват вид, марка, модел и рег. номер, както и номер и дата на документа за регистрация на транспортното средство, съгласно чл. 50 от Закона за храните, както и групите храни, за които е валидна регистрацията му, компетентен орган, издал документа, уеб адрес, откъдето може да се направи справка за наличието на регистрацията на декларираното транспортно средство, а участниците чуждестранни лица: информация за наличие на еквивалентен документ, удостоверяващ

регистрация в аналогичен регистър, съгласно законодателството на държавата, в която са установени. Документи за доказване: При необходимост на основание чл. 67, ал. 5 от ЗОП или при сключване на договора на основание чл. 112, ал. 1, т. 2 от ЗОП, възложителят изисква от участниците или от определения за изпълнител участник декларация за инструментите, съоръженията и техническото оборудване, които ще бъдат използвани за изпълнение на поръчката, съобразно декларираното в еЕЕДОП. Когато избраният за изпълнител участник е чуждестранно лице, в съответствие с чл. 112, ал. 1, т. 4 от ЗОП преди сключване на договора за обществена поръчка, същият следва да извърши регистрация на декларираните транспортни средства съгласно българското законодателство. На основание чл. 50, ал. 3 от ЗХ последното изискване не се прилага за бизнес оператор, регистриран от компетентен орган на друга държава - членка на Европейския съюз. При участие на обединение, което не е юридическо лице се прилагат правилата на чл. 59, ал. 6 от ЗОП. Когато участникът предвижда участие на подизпълнители, съответствието с критерия за подбор се доказва и от тях, съобразно вида и дела от поръчката, който ще изпълняват. По отношение на критериите за подбор свързани с техническите и професионалните способности, участниците могат да използват капацитета на трети лица, съгласно разпоредбите на чл. 65 от ЗОП.

5.1.10. Zuschlagskriterien

Kriterium:

Art: Preis

Bezeichnung: Критерий за възлагане на поръчката за всяка една от обособените позиции: Икономически най-изгодната оферта в настоящата процедура за всяка обособена позиция поотделно се определя въз основа на критерия, посочен в чл. 70, ал. 2, т. 1 от ЗОП - „НАЙ-НИСКА ЦЕНА“. На оценка подлежи всяко предложение на допуснатите участници, отговарящо на изискванията на възложителя.

Beschreibung: Критерий за възлагане на поръчката за всяка една от обособените позиции: Икономически най-изгодната оферта в настоящата процедура за всяка обособена позиция поотделно се определя въз основа на критерия, посочен в чл. 70, ал. 2, т. 1 от ЗОП - „НАЙ-НИСКА ЦЕНА“. На оценка подлежи всяко предложение на допуснатите участници, отговарящо на изискванията на възложителя. Класирането на допуснатите до оценка оферти се извършва на база критерий за възлагане „НАЙ-НИСКА ЦЕНА“. На първо място се класира участникът предложил най-ниска цена (най-ниска обща стойност) за изпълнение на поръчката по съответната обособена позиция. Посочената цена се закръгля до втория знак след десетичната запетая. За неуредените в настоящата документация въпроси се прилагат разпоредбите на Закона за обществените поръчки и действащото българско законодателство. На основание чл. 72, ал. 1 от ЗОП Възложителят изисква представяне в 5-дневен срок на обосновка за начина на образуване на ценовото предложение в офертата на участник, когато то е с повече от 20 на сто по-благоприятно от: 1. средната стойност на предложенията на останалите участници по същия показател за оценка - при допуснати до оценяване три или повече оферти по съответната обособена позиция; 2. обявената прогнозна стойност, при допуснати до оценяване една или две оферти по съответната обособена позиция.

5.1.11. Auftragsunterlagen

Sprachen, in denen die Auftragsunterlagen offiziell verfügbar sind: Bulgarisch

Internetadresse der Auftragsunterlagen: <https://app.eop.bg/today/592684>

Ad-hoc-Kommunikationskanal:

Name: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Bedingungen für die Einreichung:

Elektronische Einreichung: Erforderlich

Adresse für die Einreichung: <https://app.eop.bg/today/592684>

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Bulgarisch

Elektronischer Katalog: Nicht zulässig

Varianten: Nicht zulässig

Frist für den Eingang der Angebote: 10/08/2026 23:59:59 (UTC+03:00) Osteuropäische Sommerzeit

Dauer, während der das Angebot gültig bleiben muss: 6 Monate

Informationen über die öffentliche Angebotsöffnung:

Eröffnungstermin: 11/08/2026 14:00:00 (UTC+03:00) Osteuropäische Sommerzeit

Ort des Eröffnungstermins: В системата

Auftragsbedingungen:

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte

Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Nein

Elektronische Rechnungsstellung: Zulässig

Aufträge werden elektronisch erteilt: nein

Zahlungen werden elektronisch geleistet: ja

5.1.15. Techniken

Rahmenvereinbarung:

Keine Rahmenvereinbarung

Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:

Kein dynamisches Beschaffungssystem

5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Überprüfungsstelle: Комисия за защита на конкуренцията

Informationen über die Überprüfungsfristen: На основание чл. 197, ал. 1, т. 1 от ЗОП, жалба може да се подава в 10-дневен срок от изтичането на срока по чл. 100, ал. 3 от ЗОП - срещу решението за откриване на процедурата и/или решението за одобряване на промени в условията по обявената процедура.

5.1. Los: LOT-0005

Titel: „Доставка на био зърнено-житни храни и био варива”

Beschreibung: В предмета на поръчката по обособена позиция № 5 „Доставка на био зърнено-житни храни и био варива” е предвидена периодична доставка на био зърнено-житни храни и био варива. Доставките на хранителни продукти по съответната обособена позиция ще се извършва 2 пъти седмично във вторник и четвъртък.

Доставките на СТОКИТЕ се извършват на база писмена месечна заявка подадена от представител на обектите-краен получател до ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, която се подава всяка последна седмица на месеца предхождащ месеца за който се отнася заявката. В края на всяка седмица предхождаща доставката във вторник и четвъртък на база одобрената месечна заявка представител на обектите-краен получател подава информация за необходимите видове и количества хранителни продукти за седмично потребление до ИЗПЪЛНИТЕЛЯ по електронната поща и/или по телефона. Предвид спецификата на настоящата обществена поръчка, възложителят залага прогнозни количества на доставяните хранителни продукти по всяка от обособените позиции, включени в предмета на поръчката. Количествата са посочени в техническата спецификация, неразделна част от документацията за обществената поръчка, като същите са

прогнозни и не ангажират възложителя с цялостното им усвояване при сключване на договор. Закупуването на хранителните продукти ще се определя съгласно възникналите нужди на възложителя. В предмета на обособена позиция № 5 са заложили следните артикули за доставка с прогнозни количества както следва: - Брашно „Бяло“ - Пакет 1 кг. Регламент 2018/848 – 9171 бр.; - Кори за баница (опаковка 0.400 кг. /пакет) Регламент 2018/848 – 625 бр.; - Ориз - пакет 0,500 кг. Регламент 2018/848 – 15600 бр.; - Макарони - Пакет/0,250 кг. Регламент 2018/848 – 1600 бр.; - Фиде - Пакет/0,250 кг. Регламент 2018/848 – 3200 бр. - Леща - пакет 0,500 кг. Регламент 2018/848 – 1212 бр.

Interne Kennung: 592726

5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Lieferleistungen

Haupteinstufung (cpv): 15800000 Diverse Nahrungsmittel

Optionen:

Beschreibung der Optionen: Възложителят запазва правото си ако в рамките на действие на сключените договори за възлагане на настоящата обществена поръчка се разкрият нови обекти и/или община Крумовград кандидатства и бъде одобрена по проекти, свързани с доставка на хранителни продукти, то същите да бъдат обслужвани в рамките на сключените договори с определените Изпълнители. На основание чл. 5 от ППЗОП, когато в срока на договора, възложителят разкрие нови обекти и/или община Крумовград кандидатства и бъде одобрена по проекти, свързани с доставка на хранителни продукти се прилага чл. 116, ал. 1, т. 1 от ЗОП.

5.1.2. Erfüllungsort

Land, Gliederung (NUTS): Кърджали (BG425)

Land: Bulgarien

5.1.3. Geschätzte Dauer

Datum des Beginns: 15/09/2026

Enddatum der Laufzeit: 30/06/2028

5.1.4. Verlängerung

Maximale Verlängerungen: 0

5.1.5. Wert

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 75 762,50 EUR

5.1.6. Allgemeine Informationen

Vorbehaltene Teilnahme:

Teilnahme ist nicht vorbehalten.

Auftragsvergabeprojekt ganz oder teilweise aus EU-Mitteln finanziert

Angaben zu Mitteln der Europäischen Union:

EU-Mittel — Programm: Europäischer Sozialfonds Plus (ESF+) (2021/2027)

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: nein

5.1.7. Strategische Auftragsvergabe

Ziel der strategischen Auftragsvergabe: Verringerung der Auswirkungen auf die Umwelt

Beschreibung: Съгласно разпоредбите на Наредба № Н-1 от 23 юли 2024 г. за екологичните изисквания към определени продукти, предмет на обществени поръчки възложителят през 2028 г. трябва да предвиди не по-малко от 6 % от общото количество на доставки на храни и напитки от всяка от групите, изброени в Списъка с

биологични хранителни продукти да са произведени в съответствие с изискванията на Регламент (ЕС) 2018/848 на Европейския парламент и на Съвета от 30 май 2018 година относно биологичното производство и етиктирането на биологични продукти и за отмяна на Регламент (ЕО) № 834/2007 на Съвета и с актовете по неговото прилагане. Предвид гореизложеното възложителят в предмета на обособени позиции № 2, 3, 4, 5, 6 и 7 е заложил доставка на хранителни продукти в съответствие с изискванията на Наредба № Н-1 от 23 юли 2024 г. за екологичните изисквания към определени продукти, предмет на обществени поръчки. На основание чл. 47а, ал. 2, т. 1 от ЗОП участниците по обособени позиции № 2, 3, 4, 5, 6 и 7 следва да са сертифицирани съгласно Регламент (ЕС) 2018/848 на Европейския парламент и на Съвета от 30 май 2018 година относно биологичното производство и етиктирането на биологични продукти и за отмяна на Регламент (ЕО) № 834/2007 на Съвета и Наредба № 5 от 3 септември 2018 г. за прилагане на правилата на биологично производство, етиктиране и контрол, и за издаване на разрешение за контролна дейност за спазване на правилата на биологичното производство, както и за последващ официален надзор върху контролиращите лица.

Konzept zur Verringerung der Umweltauswirkungen: Sonstiges

Grüne Auftragsvergabe — Kriterien: Nationale Kriterien für ein umweltorientiertes öffentliches Beschaffungswesen

5.1.8. Zugänglichkeitskriterien

Kriterien für die Zugänglichkeit für Menschen mit Behinderungen wurden nicht berücksichtigt, da die Beschaffung nicht für die Nutzung durch natürliche Personen vorgesehen ist

5.1.9. Eignungskriterien

Quellen der Auswahlkriterien: Bekanntmachung

Kriterium: Eintragung in ein relevantes Berufsregister

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Изисквания за правоспособност за упражняване на професионална дейност: Участникът трябва да има минимум един обект, регистриран по чл. 23 от Закона за храните от ОДБХ по местонахождението на обекта за производство, преработка и/или дистрибуция на храни в страната за съответната група храни/ за обособената/ите позиция/и, за която/ито участва. В случай че участникът е чуждестранно лице, същият следва да е вписан в аналогичен професионален регистър, съгласно законодателството на държавата членка, в която е установен.

Удостоверяване: При подаване на офертата участникът декларира съответствие с изискването за годност, като попълва раздел А: „Годност“ в Част IV: „Критерии за подбор“ от Единен европейски документ за обществени поръчки (еЕЕДОП), като посочва номер и дата на документа за регистрация на обекта, съгласно чл. 23 от Закона за храните, адрес на обекта, както и групите храни, за които е валидна регистрацията му, компетентен орган, издал документа, уеб адрес, откъдето може да се направи справка за наличието на регистрацията на декларирания обект, а участниците чуждестранни лица: информация за наличие на еквивалентен документ, удостоверяващ регистрацията в аналогичен регистър, съгласно законодателството на държавата, в която са установени. Документи за доказване: При необходимост на основание чл. 67, ал. 5 от ЗОП или при сключване на договора на основание чл. 112, ал. 1, т. 2 от ЗОП, възложителят изисква от участниците или от определения за изпълнител участник документ за регистрация на обекта/ите съгласно чл. 23 от Закона за храните, обхващащ групите храни според обособената/ите позиция/и, за които участва или еквивалент. Съгласно чл. 60 от ЗОП, чуждестранните участници могат да докажат регистрацията си в аналогични регистри съгласно законодателството на държавата членка, в която са установени. При участие

на обединение, което не е юридическо лице се прилагат правилата на чл. 59, ал. 6 от ЗОП. При участие на подизпълнители, същите следва да отговарят на горепосоченото изискване, съобразно вида и дела от поръчката, който ще изпълняват. В случай че участникът участва за повече от една обособена позиция, същият може да посочва един и същ обект, но при условие, че обектът има регистрация за производство, преработка и /или дистрибуция на храни в страната за различните групи храни, според обособените позиции, за които участва! **ВАЖНО!!!** Възложителят ще приеме издадените до влизането в сила на Закона за храните от 09.06.2020 г., удостоверения за регистрация на обекти за производство и търговия с храни от животински и от неживотински произход с обхват на регистрацията, включващ хранителни продукти по групи, за съответната обособена позиция, за която се подава офертата по смисъла на чл. 12 от Закона за храните (отм. ДВ. бр.52 от 9 Юни 2020г.), т.к. на основание § 5 от ПЗР на ЗХ, същите запазват действието си за срока, за който са издадени.

Kriterium: Allgemeiner Jahresumsatz

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Участниците в обществената поръчка следва да са реализирали минимален общ оборот за последните три приключили финансови години в зависимост от датата, на която участникът е създаден или е започнал дейността си в размер както следва: - за обособена позиция № 1 - минимум 150 000,00 евро без ДДС; - за обособена позиция № 2 - минимум 27 000,00 евро без ДДС; - за обособена позиция № 3 - минимум 150 000,00 евро без ДДС; - за обособена позиция № 4 - минимум 100 000,00 евро без ДДС; - за обособена позиция № 5 - минимум 50 000,00 евро без ДДС; - за обособена позиция № 6 - минимум 3 500,00 евро без ДДС и - за обособена позиция № 7 - минимум 3 000,00 евро без ДДС. Удостоверяване: При подаване на офертата обстоятелството се декларира в съответната част от еЕЕДОП, а именно: Участниците декларираят съответствието с горепосочения критерий за подбор чрез попълване на част IV, б. Б „ Икономическо и финансово състояние” в приложимото поле на ЕЕДОП. В това поле участниците посочват данни за общия оборот за съответните финансови години, за последните три приключили финансови години, в зависимост от датата, на която участникът е създаден или е започнал дейността си. Документи за доказване: При сключване на договора на основание чл. 112, ал.1, т.2 ЗОП, определеният за изпълнител участник трябва да представи - годишните финансови отчети или техни съставни части, когато публикуването им се изисква съгласно законодателството на държавата, в която участникът е установен и/или справка за реализирания общ оборот. Информацията от горепосочените документи обхваща последните три приключили финансови години. Информацията може да обхваща и по-кратък период в зависимост от датата, на която кандидатът или участникът е създаден или е започнал дейността си. Когато по основателна причина участникът не е в състояние да представи поисканите от възложителя документи, той може да докаже своето икономическо и финансово състояние с помощта на всеки друг документ, който възложителят приеме за подходящ. При участие на обединение, което не е юридическо лице се прилагат правилата на чл. 59, ал.6 от ЗОП. Когато участникът предвижда участие на подизпълнители, същите следва да отговарят на изискванията на чл. 66 от ЗОП. В случай че участникът участва за повече от една обособена позиция, поставения критерий за подбор за икономическо и финансово състояние не се прилага сумарно!

Kriterium: Referenzen zu bestimmten Lieferungen

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Участникът следва да е изпълнил дейности с предмет, идентичен или сходен с този на поръчката за последните 3 години, считано от датата на подаване на офертата. ИЗИСКВАНЕТО СЕ ОТНАСЯ ЗА ВСИЧКИ

ОБОСОБЕНИ ПОЗИЦИИ! * Под „дейности с предмет, идентичен или сходен с предмета на обществената поръчка“ следва да се разбират: За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 1: „Доставка на месо, месни продукти и риба ” - на минимум 1 (една) доставка на хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 1 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена позиция № 1. За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 2: „Доставка на био мляко и био млечни продукти ” - на минимум 1 (една) доставка на био хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 2 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена позиция № 2. За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 3: „Доставка на био месо, био месни продукти и био риба ” - на минимум 1 (една) доставка на био хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 3 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена позиция № 3. За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 4: „Доставка на био плодове и био зеленчуци ” - на минимум 1 (една) доставка на био хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 4 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена позиция № 4. За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 5: „Доставка на био зърнено-житни храни и био варива” - на минимум 1 (една) доставка на био хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 5 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена позиция № 5. За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 6: „ Доставка на био захар” - на минимум 1 (една) доставка на био захар включена в предмета на обособена позиция № 6 и/или еквивалент на посочения в техническата спецификация артикул по обособена позиция № 6. За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 7: „ Доставка на био масла и мазнини и био ядки” - на минимум 1 (една) доставка на био хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 7 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена позиция № 7. Удостоверяване: При подаване на офертата обстоятелството се декларира в съответната част от еЕЕДОП, а именно: Част IV: Критерии за подбор, раздел, В. Технически и професионални способности, За поръчки за доставки:, където посочват извършените доставки от конкретния вид, с посочване на стойностите, датите и получателите, изпълнени през последните три години, считано от датата на подаване на офертата. Документи за доказване: При необходимост на основание чл. 67, ал. 5 от ЗОП или при сключване на договора на основание чл. 112, ал. 1, т. 2 от ЗОП участникът, съгласно чл. 64, ал. 1, т. 2 от ЗОП представя списък на доставките, идентични или сходни с предмета на поръчката съобразно декларираното в еЕЕДОП, с посочване на стойностите, датите и получателите, заедно с документи, които доказват извършената доставка. При участие на обединение, което не е юридическо лице се прилагат правилата на чл. 59, ал. 6 от ЗОП. Когато участникът предвижда участие на подизпълнители, съответствието с критерия за подбор се доказва и от тях, съобразно вида и дела от поръчката, който ще изпълняват. По отношение на критериите, свързани с опит за изпълнение на поръчката, участниците могат да използват капацитета на трети лица само ако тези лица ще участват в изпълнението на частта от поръчката, за която е необходим този капацитет.

Kriterium: Werkzeuge, Anlagen oder technische Ausrüstung

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Участникът трябва да разполага с техническо оборудване за изпълнение на обществената поръчка, минимум както следва:

Участникът следва да разполага с минимум 1 /едно/ технически изправно транспортно средство за превоз на хранителните продукти, обект на доставка на съответната обособена позиция, за която участникът подава оферта. Транспортното средство, предвидено от участника за доставка на продуктите, предмет на съответната обособена

позиция, за която подава оферта, трябва да е регистрирано от ОДБХ по седалище на бизнес оператора по смисъла на чл. 50, ал. 1 и ал. 2 от Закона за храните, обозначено и вписано в публичния национален регистър на бизнес операторите, обектите за производство, преработка и/или дистрибуция на храни и на хранителните добавки и храните, предназначени за употреба при интензивно мускулно натоварване. В случай че участникът е чуждестранно лице, същият следва да има аналогична регистрация, респективно, да е вписан в аналогичен професионален регистър, съгласно законодателството на държавата членка, в която е установен. В случай че участникът участва за повече от една обособена позиция, същият може да посочва едно и също превозно средство, стига то да отговаря на изискванията за превоз на групите храни, попадащи в обхвата на обособените позиции, за които го посочва! Удостоверяване: При подаване на офертата, съответствие с изискването се декларира в съответното поле в еЕЕДОП, Част IV, Раздел В „Технически и професионални способности“, „Инструменти, съоръжения или техническо оборудване“ от еЕЕДОП, като участниците описват съответното техническо оборудване, като посочват вид, марка, модел и рег. номер, както и номер и дата на документа за регистрация на транспортното средство, съгласно чл. 50 от Закона за храните, както и групите храни, за които е валидна регистрацията му, компетентен орган, издал документа, уеб адрес, откъдето може да се направи справка за наличието на регистрацията на декларираното транспортно средство, а участниците чуждестранни лица: информация за наличие на еквивалентен документ, удостоверяващ регистрация в аналогичен регистър, съгласно законодателството на държавата, в която са установени. Документи за доказване: При необходимост на основание чл. 67, ал. 5 от ЗОП или при сключване на договора на основание чл. 112, ал. 1, т. 2 от ЗОП, възложителят изисква от участниците или от определения за изпълнител участник декларация за инструментите, съоръженията и техническото оборудване, които ще бъдат използвани за изпълнение на поръчката, съобразно декларираното в еЕЕДОП. Когато избраният за изпълнител участник е чуждестранно лице, в съответствие с чл. 112, ал. 1, т. 4 от ЗОП преди сключване на договора за обществена поръчка, същият следва да извърши регистрация на декларираните транспортни средства съгласно българското законодателство. На основание чл. 50, ал. 3 от ЗХ последното изискване не се прилага за бизнес оператор, регистриран от компетентен орган на друга държава - членка на Европейския съюз. При участие на обединение, което не е юридическо лице се прилагат правилата на чл. 59, ал. 6 от ЗОП. Когато участникът предвижда участие на подизпълнители, съответствието с критерия за подбор се доказва и от тях, съобразно вида и дела от поръчката, които ще изпълняват. По отношение на критериите за подбор свързани с техническите и професионалните способности, участниците могат да използват капацитета на трети лица, съгласно разпоредбите на чл. 65 от ЗОП.

5.1.10. Zuschlagskriterien

Kriterium:

Art: Preis

Bezeichnung: Критерий за възлагане на поръчката за всяка една от обособените позиции: Икономически най-изгодната оферта в настоящата процедура за всяка обособена позиция поотделно се определя въз основа на критерия, посочен в чл. 70, ал. 2, т. 1 от ЗОП - „НАЙ-НИСКА ЦЕНА“. На оценка подлежи всяко предложение на допуснатите участници, отговарящо на изискванията на възложителя.

Beschreibung: Критерий за възлагане на поръчката за всяка една от обособените позиции: Икономически най-изгодната оферта в настоящата процедура за всяка обособена позиция поотделно се определя въз основа на критерия, посочен в чл. 70, ал. 2, т. 1 от ЗОП - „НАЙ-НИСКА ЦЕНА“. На оценка подлежи всяко предложение на

допуснатите участници, отговарящо на изискванията на възложителя. Класирането на допуснатите до оценка оферти се извършва на база критерий за възлагане „НАЙ-НИСКА ЦЕНА“. На първо място се класира участникът предложил най-ниска цена (най-ниска обща стойност) за изпълнение на поръчката по съответната обособена позиция. Посочената цена се закръгля до втория знак след десетичната запетая. За неуредените в настоящата документация въпроси се прилагат разпоредбите на Закона за обществените поръчки и действащото българско законодателство. На основание чл. 72, ал. 1 от ЗОП Възложителят изисква представяне в 5-дневен срок на обосновка за начина на образуване на ценовото предложение в офертата на участник, когато то е с повече от 20 на сто по-благоприятно от: 1. средната стойност на предложенията на останалите участници по същия показател за оценка - при допуснати до оценяване три или повече оферти по съответната обособена позиция; 2. обявената прогнозна стойност, при допуснати до оценяване една или две оферти по съответната обособена позиция.

5.1.11. Auftragsunterlagen

Sprachen, in denen die Auftragsunterlagen offiziell verfügbar sind: Bulgarisch

Internetadresse der Auftragsunterlagen: <https://app.eop.bg/today/592684>

Ad-hoc-Kommunikationskanal:

Name: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Bedingungen für die Einreichung:

Elektronische Einreichung: Erforderlich

Adresse für die Einreichung: <https://app.eop.bg/today/592684>

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Bulgarisch

Elektronischer Katalog: Nicht zulässig

Varianten: Nicht zulässig

Frist für den Eingang der Angebote: 10/08/2026 23:59:59 (UTC+03:00) Osteuropäische Sommerzeit

Dauer, während der das Angebot gültig bleiben muss: 6 Monate

Informationen über die öffentliche Angebotsöffnung:

Eröffnungstermin: 11/08/2026 14:00:00 (UTC+03:00) Osteuropäische Sommerzeit

Ort des Eröffnungstermins: В системата

Auftragsbedingungen:

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte

Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Nein

Elektronische Rechnungsstellung: Zulässig

Aufträge werden elektronisch erteilt: nein

Zahlungen werden elektronisch geleistet: ja

5.1.15. Techniken

Rahmenvereinbarung:

Keine Rahmenvereinbarung

Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:

Kein dynamisches Beschaffungssystem

5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Überprüfungsstelle: Комисия за защита на конкуренцията

Informationen über die Überprüfungsfristen: На основание чл. 197, ал. 1, т. 1 от ЗОП, жалба може да се подава в 10-дневен срок от изтичането на срока по чл. 100, ал. 3 от ЗОП -

срещу решението за откриване на процедурата и/или решението за одобряване на промени в условията по обявената процедура.

5.1. Los: LOT-0006

Titel: „Доставка на био захар“

Beschreibung: В предмета на поръчката по обособена позиция № 6 „Доставка на био захар“ е предвидена периодична доставка на био захар. Доставките на хранителни продукти по съответната обособена позиция ще се извършва 2 пъти седмично във вторник и четвъртък. Доставките на СТОКИТЕ се извършват на база писмена месечна заявка подадена от представител на обектите-краен получател до ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, която се подава всяка последна седмица на месеца предхождащ месеца за който се отнася заявката. В края на всяка седмица предхождаща доставката във вторник и четвъртък на база одобрената месечна заявка представител на обектите-краен получател подава информация за необходимите видове и количества хранителни продукти за седмично потребление до ИЗПЪЛНИТЕЛЯ по електронната поща и/или по телефона. Предвид спецификата на настоящата обществена поръчка, възложителят залага прогнозни количества на доставяните хранителни продукти по всяка от обособените позиции, включени в предмета на поръчката. Количествата са посочени в техническата спецификация, неразделна част от документацията за обществената поръчка, като същите са прогнозни и не ангажират възложителя с цялостното им усвояване при сключване на договор. Закупуването на хранителните продукти ще се определя съгласно възникналите нужди на възложителя. В предмета на обособена позиция № 6 са заложили следните артикули за доставка с прогнозни количества както следва: - Захар - пакет 1 кг. Регламент 2018/848 - 1 019 бр.
Interne Kennung: 592730

5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Lieferleistungen

Haupteinstufung (cpv): 15831000 Zucker

Optionen:

Beschreibung der Optionen: Възложителят запазва правото си ако в рамките на действие на сключените договори за възлагане на настоящата обществена поръчка се разкрият нови обекти и/или община Крумовград кандидатства и бъде одобрена по проекти, свързани с доставка на хранителни продукти, то същите да бъдат обслужвани в рамките на сключените договори с определените Изпълнители. На основание чл. 5 от ППЗОП, когато в срока на договора, възложителят разкрие нови обекти и/или община Крумовград кандидатства и бъде одобрена по проекти, свързани с доставка на хранителни продукти се прилага чл. 116, ал. 1, т. 1 от ЗОП.

5.1.2. Erfüllungsort

Land, Gliederung (NUTS): Кърджали (BG425)

Land: Bulgarien

5.1.3. Geschätzte Dauer

Datum des Beginns: 15/09/2026

Enddatum der Laufzeit: 30/06/2028

5.1.4. Verlängerung

Maximale Verlängerungen: 0

5.1.5. Wert

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 4 339,24 EUR

5.1.6. Allgemeine Informationen

Vorbehaltene Teilnahme:

Teilnahme ist nicht vorbehalten.

Auftragsvergabeprojekt ganz oder teilweise aus EU-Mitteln finanziert

Angaben zu Mitteln der Europäischen Union:

EU-Mittel — Programm: Europäischer Sozialfonds Plus (ESF+) (2021/2027)

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: nein

5.1.7. Strategische Auftragsvergabe

Ziel der strategischen Auftragsvergabe: Verringerung der Auswirkungen auf die Umwelt

Beschreibung: Съгласно разпоредбите на Наредба № Н-1 от 23 юли 2024 г. за екологичните изисквания към определени продукти, предмет на обществени поръчки възложителят през 2028 г. трябва да предвиди не по-малко от 6 % от общото количество на доставки на храни и напитки от всяка от групите, изброени в Списъка с биологични хранителни продукти да са произведени в съответствие с изискванията на Регламент (ЕС) 2018/848 на Европейския парламент и на Съвета от 30 май 2018 година относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти и за отмяна на Регламент (ЕО) № 834/2007 на Съвета и с актовете по неговото прилагане. Предвид гореизложеното възложителят в предмета на обособени позиции № 2, 3, 4, 5, 6 и 7 е заложил доставка на хранителни продукти в съответствие с изискванията на Наредба № Н-1 от 23 юли 2024 г. за екологичните изисквания към определени продукти, предмет на обществени поръчки. На основание чл. 47а, ал. 2, т. 1 от ЗОП участниците по обособени позиции № 2, 3, 4, 5, 6 и 7 следва да са сертифицирани съгласно Регламент (ЕС) 2018/848 на Европейския парламент и на Съвета от 30 май 2018 година относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти и за отмяна на Регламент (ЕО) № 834/2007 на Съвета и Наредба № 5 от 3 септември 2018 г. за прилагане на правилата на биологично производство, етикетиране и контрол, и за издаване на разрешение за контролна дейност за спазване на правилата на биологичното производство, както и за последващ официален надзор върху контролиращите лица.

Konzept zur Verringerung der Umweltauswirkungen: Sonstiges

Grüne Auftragsvergabe — Kriterien: Nationale Kriterien für ein umweltorientiertes öffentliches Beschaffungswesen

5.1.8. Zugänglichkeitskriterien

Kriterien für die Zugänglichkeit für Menschen mit Behinderungen wurden nicht berücksichtigt, da die Beschaffung nicht für die Nutzung durch natürliche Personen vorgesehen ist

5.1.9. Eignungskriterien

Quellen der Auswahlkriterien: Bekanntmachung

Kriterium: Eintragung in ein relevantes Berufsregister

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Изисквания за правоспособност за упражняване на професионална дейност: Участникът трябва да има минимум един обект, регистриран по чл. 23 от Закона за храните от ОДБХ по местонахождението на обекта за производство, преработка и/или дистрибуция на храни в страната за съответната група храни/ за обособената/ите позиция/и, за която/ито участва. В случай че участникът е чуждестранно лице, същият следва да е вписан в аналогичен професионален регистър, съгласно законодателството на държавата членка, в която е установен.

Удостоверяване: При подаване на офертата участникът декларира съответствие с изискването за годност, като попълва раздел А: „Годност“ в Част IV: „Критерии за подбор

“ от Единен европейски документ за обществени поръчки (еЕЕДОП), като посочва номер и дата на документа за регистрация на обекта, съгласно чл. 23 от Закона за храните, адрес на обекта, както и групите храни, за които е валидна регистрацията му, компетентен орган, издал документа, уеб адрес, откъдето може да се направи справка за наличието на регистрацията на декларирания обект, а участниците чуждестранни лица: информация за наличие на еквивалентен документ, удостоверяващ регистрация в аналогичен регистър, съгласно законодателството на държавата, в която са установени. Документи за доказване: При необходимост на основание чл. 67, ал. 5 от ЗОП или при сключване на договора на основание чл. 112, ал. 1, т. 2 от ЗОП, възложителят изисква от участниците или от определения за изпълнител участник документ за регистрация на обекта/ите съгласно чл. 23 от Закона за храните, обхващащ групите храни според обособената/ите позиция/и, за които участва или еквивалент. Съгласно чл. 60 от ЗОП, чуждестранните участници могат да докажат регистрацията си в аналогични регистри съгласно законодателството на държавата членка, в която са установени. При участие на обединение, което не е юридическо лице се прилагат правилата на чл. 59, ал. 6 от ЗОП. При участие на подизпълнители, същите следва да отговарят на горепосоченото изискване, съобразно вида и дела от поръчката, който ще изпълняват. В случай че участникът участва за повече от една обособена позиция, същият може да посочва един и същ обект, но при условие, че обектът има регистрация за производство, преработка и /или дистрибуция на храни в страната за различните групи храни, според обособените позиции, за които участва! ВАЖНО!!! Възложителят ще приеме издадените до влизането в сила на Закона за храните от 09.06.2020 г., удостоверения за регистрация на обекти за производство и търговия с храни от животински и от неживотински произход с обхват на регистрацията, включващ хранителни продукти по групи, за съответната обособена позиция, за която се подава офертата по смисъла на чл. 12 от Закона за храните (отм. ДВ. бр.52 от 9 Юни 2020г.), т.к. на основание § 5 от ПЗР на ЗХ, същите запазват действието си за срока, за който са издадени.

Kriterium: Allgemeiner Jahresumsatz

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Участниците в обществената поръчка следва да са реализирали минимален общ оборот за последните три приключили финансови години в зависимост от датата, на която участникът е създаден или е започнал дейността си в размер както следва: - за обособена позиция № 1 - минимум 150 000,00 евро без ДДС; - за обособена позиция № 2 - минимум 27 000,00 евро без ДДС; - за обособена позиция № 3 - минимум 150 000,00 евро без ДДС; - за обособена позиция № 4 - минимум 100 000,00 евро без ДДС; - за обособена позиция № 5 - минимум 50 000,00 евро без ДДС; - за обособена позиция № 6 - минимум 3 500,00 евро без ДДС и - за обособена позиция № 7 - минимум 3 000,00 евро без ДДС. Удостоверяване: При подаване на офертата обстоятелството се декларира в съответната част от еЕЕДОП, а именно: Участниците декларират съответствието с горепосочения критерий за подбор чрез попълване на част IV, б. Б „ Икономическо и финансово състояние” в приложимото поле на ЕЕДОП. В това поле участниците посочват данни за общия оборот за съответните финансови години, за последните три приключили финансови години, в зависимост от датата, на която участникът е създаден или е започнал дейността си. Документи за доказване: При сключване на договора на основание чл. 112, ал.1, т.2 ЗОП, определеният за изпълнител участник трябва да представи - годишните финансови отчети или техни съставни части, когато публикуването им се изисква съгласно законодателството на държавата, в която участникът е установен и/или справка за реализирания общ оборот. Информацията от горепосочените документи обхваща последните три приключили финансови години. Информацията може да обхваща и по-кратък период в зависимост от

датата, на която кандидатът или участникът е създаден или е започнал дейността си. Когато по основателна причина участникът не е в състояние да представи поисканите от възложителя документи, той може да докаже своето икономическо и финансово състояние с помощта на всеки друг документ, който възложителят приеме за подходящ. При участие на обединение, което не е юридическо лице се прилагат правилата на чл. 59, ал.6 от ЗОП. Когато участникът предвижда участие на подизпълнители, същите следва да отговарят на изискванията на чл. 66 от ЗОП. В случай че участникът участва за повече от една обособена позиция, поставения критерий за подбор за икономическо и финансово състояние не се прилага сумарно!

Kriterium: Referenzen zu bestimmten Lieferungen

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Участникът следва да е изпълнил дейности с предмет, идентичен или сходен с този на поръчката за последните 3 години, считано от датата на подаване на офертата. ИЗИСКВАНЕТО СЕ ОТНАСЯ ЗА ВСИЧКИ ОБОСОБЕНИ ПОЗИЦИИ! * Под „дейности с предмет, идентичен или сходен с предмета на обществената поръчка” следва да се разбират: За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 1: „Доставка на месо, месни продукти и риба ” - на минимум 1 (една) доставка на хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 1 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена позиция № 1. За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 2: „Доставка на био мляко и био млечни продукти ” - на минимум 1 (една) доставка на био хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 2 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена позиция № 2. За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 3: „Доставка на био месо, био месни продукти и био риба ” - на минимум 1 (една) доставка на био хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 3 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена позиция № 3. За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 4: „Доставка на био плодове и био зеленчуци ” - на минимум 1 (една) доставка на био хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 4 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена позиция № 4. За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 5: „Доставка на био зърнено-житни храни и био варива” - на минимум 1 (една) доставка на био хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 5 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена позиция № 5. За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 6: „ Доставка на био захар” - на минимум 1 (една) доставка на био захар включена в предмета на обособена позиция № 6 и/или еквивалент на посочения в техническата спецификация артикул по обособена позиция № 6. За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 7: „ Доставка на био масла и мазнини и био ядки” - на минимум 1 (една) доставка на био хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 7 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена позиция № 7. Удостоверяване: При подаване на офертата обстоятелството се декларира в съответната част от еЕЕДОП, а именно: Част IV: Критерии за подбор, раздел, В. Технически и професионални способности, За поръчки за доставки:, където посочват извършените доставки от конкретния вид, с посочване на стойностите, датите и получателите, изпълнени през последните три години, считано от датата на подаване на офертата. Документи за доказване: При необходимост на основание чл. 67, ал. 5 от ЗОП или при сключване на договора на основание чл. 112, ал. 1, т. 2 от ЗОП участникът, съгласно чл. 64, ал. 1, т. 2 от ЗОП представя списък на доставките, идентични или сходни с предмета на поръчката съобразно декларираното в еЕЕДОП, с посочване на стойностите, датите и получателите, заедно с документи, които доказват извършената доставка. При участие

на обединение, което не е юридическо лице се прилагат правилата на чл. 59, ал. 6 от ЗОП. Когато участникът предвижда участие на подизпълнители, съответствието с критерия за подбор се доказва и от тях, съобразно вида и дела от поръчката, който ще изпълняват. По отношение на критериите, свързани с опит за изпълнение на поръчката, участниците могат да използват капацитета на трети лица само ако тези лица ще участват в изпълнението на частта от поръчката, за която е необходим този капацитет.

Kriterium: Werkzeuge, Anlagen oder technische Ausrüstung

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Участникът трябва да разполага с техническо оборудване за изпълнение на обществената поръчка, минимум както следва:

Участникът следва да разполага с минимум 1 /едно/ технически изправно транспортно средство за превоз на хранителните продукти, обект на доставка на съответната обособена позиция, за която участникът подава оферта. Транспортното средство, предвидено от участника за доставка на продуктите, предмет на съответната обособена позиция, за която подава оферта, трябва да е регистрирано от ОДБХ по седалище на бизнес оператора по смисъла на чл. 50, ал. 1 и ал. 2 от Закона за храните, обозначено и вписано в публичния национален регистър на бизнес операторите, обектите за производство, преработка и/или дистрибуция на храни и на хранителните добавки и храните, предназначени за употреба при интензивно мускулно натоварване. В случай че участникът е чуждестранно лице, същият следва да има аналогична регистрация, респективно, да е вписан в аналогичен професионален регистър, съгласно законодателството на държавата членка, в която е установен. В случай че участникът участва за повече от една обособена позиция, същият може да посочва едно и също превозно средство, стига то да отговаря на изискванията за превоз на групите храни, попадащи в обхвата на обособените позиции, за които го посочва! Удостоверяване: При подаване на офертата, съответствие с изискването се декларира в съответното поле в еЕЕДОП, Част IV, Раздел В „Технически и професионални способности“, „Инструменти, съоръжения или техническо оборудване“ от еЕЕДОП, като участниците описват съответното техническо оборудване, като посочват вид, марка, модел и рег. номер, както и номер и дата на документа за регистрация на транспортното средство, съгласно чл. 50 от Закона за храните, както и групите храни, за които е валидна регистрацията му, компетентен орган, издал документа, уеб адрес, откъдето може да се направи справка за наличието на регистрацията на декларираното транспортно средство, а участниците чуждестранни лица: информация за наличие на еквивалентен документ, удостоверяващ регистрация в аналогичен регистър, съгласно законодателството на държавата, в която са установени. Документи за доказване: При необходимост на основание чл. 67, ал. 5 от ЗОП или при сключване на договора на основание чл. 112, ал. 1, т. 2 от ЗОП, възложителят изисква от участниците или от определения за изпълнител участник декларация за инструментите, съоръженията и техническото оборудване, които ще бъдат използвани за изпълнение на поръчката, съобразно декларираното в еЕЕДОП. Когато избраният за изпълнител участник е чуждестранно лице, в съответствие с чл. 112, ал. 1, т. 4 от ЗОП преди сключване на договора за обществена поръчка, същият следва да извърши регистрация на декларираните транспортни средства съгласно българското законодателство. На основание чл. 50, ал. 3 от ЗХ последното изискване не се прилага за бизнес оператор, регистриран от компетентен орган на друга държава - членка на Европейския съюз. При участие на обединение, което не е юридическо лице се прилагат правилата на чл. 59, ал. 6 от ЗОП. Когато участникът предвижда участие на подизпълнители, съответствието с критерия за подбор се доказва и от тях, съобразно

вида и дела от поръчката, който ще изпълняват. По отношение на критериите за подбор свързани с техническите и професионалните способности, участниците могат да използват капацитета на трети лица, съгласно разпоредбите на чл. 65 от ЗОП.

5.1.10. Zuschlagskriterien

Kriterium:

Art: Preis

Bezeichnung: Критерий за възлагане на поръчката за всяка една от обособените позиции: Икономически най-изгодната оферта в настоящата процедура за всяка обособена позиция поотделно се определя въз основа на критерия, посочен в чл. 70, ал. 2, т. 1 от ЗОП - „НАЙ-НИСКА ЦЕНА“. На оценка подлежи всяко предложение на допуснатите участници, отговарящо на изискванията на възложителя.

Beschreibung: Критерий за възлагане на поръчката за всяка една от обособените позиции: Икономически най-изгодната оферта в настоящата процедура за всяка обособена позиция поотделно се определя въз основа на критерия, посочен в чл. 70, ал. 2, т. 1 от ЗОП - „НАЙ-НИСКА ЦЕНА“. На оценка подлежи всяко предложение на допуснатите участници, отговарящо на изискванията на възложителя. Класирането на допуснатите до оценка оферти се извършва на база критерий за възлагане „НАЙ-НИСКА ЦЕНА“. На първо място се класира участникът предложил най-ниска цена (най-ниска обща стойност) за изпълнение на поръчката по съответната обособена позиция. Посочената цена се закръгля до втория знак след десетичната запетая. За неуредените в настоящата документация въпроси се прилагат разпоредбите на Закона за обществените поръчки и действащото българско законодателство. На основание чл. 72, ал. 1 от ЗОП Възложителят изисква представяне в 5-дневен срок на обосновка за начина на образуване на ценовото предложение в офертата на участник, когато то е с повече от 20 на сто по-благоприятно от: 1. средната стойност на предложенията на останалите участници по същия показател за оценка - при допуснати до оценяване три или повече оферти по съответната обособена позиция; 2. обявената прогнозна стойност, при допуснати до оценяване една или две оферти по съответната обособена позиция.

5.1.11. Auftragsunterlagen

Sprachen, in denen die Auftragsunterlagen offiziell verfügbar sind: Bulgarisch

Internetadresse der Auftragsunterlagen: <https://app.eop.bg/today/592684>

Ad-hoc-Kommunikationskanal:

Name: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Bedingungen für die Einreichung:

Elektronische Einreichung: Erforderlich

Adresse für die Einreichung: <https://app.eop.bg/today/592684>

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Bulgarisch

Elektronischer Katalog: Nicht zulässig

Varianten: Nicht zulässig

Frist für den Eingang der Angebote: 10/08/2026 23:59:59 (UTC+03:00) Osteuropäische Sommerzeit

Dauer, während der das Angebot gültig bleiben muss: 6 Monate

Informationen über die öffentliche Angebotsöffnung:

Eröffnungstermin: 11/08/2026 14:00:00 (UTC+03:00) Osteuropäische Sommerzeit

Ort des Eröffnungstermins: В системата

Auftragsbedingungen:

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Nein
Elektronische Rechnungsstellung: Zulässig
Aufträge werden elektronisch erteilt: nein
Zahlungen werden elektronisch geleistet: ja

5.1.15. Techniken

Rahmenvereinbarung:

Keine Rahmenvereinbarung

Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:

Kein dynamisches Beschaffungssystem

5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Überprüfungsstelle: Комисия за защита на конкуренцията

Informationen über die Überprüfungsfristen: На основание чл. 197, ал. 1, т. 1 от ЗОП, жалба може да се подава в 10-дневен срок от изтичането на срока по чл. 100, ал. 3 от ЗОП - срещу решението за откриване на процедурата и/или решението за одобряване на промени в условията по обявената процедура.

5.1. Los: LOT-0007

Titel: „Доставка на био масла и мазнини и био ядки“

Beschreibung: В предмета на поръчката по обособена позиция № 7 „Доставка на био масла и мазнини и био ядки“ е предвидена периодична доставка на био масла и мазнини и био ядки. Доставките на хранителни продукти по съответната обособена позиция ще се извършва 2 пъти седмично във вторник и четвъртък. Доставките на СТОКИТЕ се извършват на база писмена месечна заявка подадена от представител на обектите-краен получател до ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, която се подава всяка последна седмица на месеца предхождащ месеца за който се отнася заявката. В края на всяка седмица предхождаща доставката във вторник и четвъртък на база одобрената месечна заявка представител на обектите-краен получател подава информация за необходимите видове и количества хранителни продукти за седмично потребление до ИЗПЪЛНИТЕЛЯ по електронната поща и/или по телефона. Предвид спецификата на настоящата обществена поръчка, възложителят залага прогнозни количества на доставяните хранителни продукти по всяка от обособените позиции, включени в предмета на поръчката. Количествата са посочени в техническата спецификация, неразделна част от документацията за обществената поръчка, като същите са прогнозни и не ангажират възложителя с цялостното им усвояване при сключване на договор. Закупуването на хранителните продукти ще се определя съгласно възникналите нужди на възложителя. В предмета на обособена позиция № 7 са заложили следните артикули за доставка с прогнозни количества както следва: - Слънчогледово олио 0,500 л. Регламент 2018/848 – 1834 бр.; - Орехи ядка - сурови Регламент 2018/848 – 7 кг.

Interne Kennung: 592731

5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Lieferleistungen

Haupteinstufung (cpv): 15400000 Tierische oder pflanzliche Öle und Fette

Optionen:

Beschreibung der Optionen: Възложителят запазва правото си ако в рамките на действие на сключените договори за възлагане на настоящата обществена поръчка се разкрият нови обекти и/или община Крумовград кандидатства и бъде одобрена по проекти, свързани с доставка на хранителни продукти, то същите да бъдат обслужвани в рамките

на сключените договори с определените Изпълнители. На основание чл. 5 от ППЗОП, когато в срока на договора, възложителят разкрие нови обекти и/или община Крумовград кандидатства и бъде одобрена по проекти, свързани с доставка на хранителни продукти се прилага чл. 116, ал. 1, т. 1 от ЗОП.

5.1.2. Erfüllungsort

Land, Gliederung (NUTS): Кърджали (BG425)

Land: Bulgarien

5.1.3. Geschätzte Dauer

Datum des Beginns: 15/09/2026

Enddatum der Laufzeit: 30/06/2028

5.1.4. Verlängerung

Maximale Verlängerungen: 0

5.1.5. Wert

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 3 959,43 EUR

5.1.6. Allgemeine Informationen

Vorbehaltene Teilnahme:

Teilnahme ist nicht vorbehalten.

Auftragsvergabeprojekt ganz oder teilweise aus EU-Mitteln finanziert

Angaben zu Mitteln der Europäischen Union:

EU-Mittel — Programm: Europäischer Sozialfonds Plus (ESF+) (2021/2027)

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: nein

5.1.7. Strategische Auftragsvergabe

Ziel der strategischen Auftragsvergabe: Verringerung der Auswirkungen auf die Umwelt

Beschreibung: Съгласно разпоредбите на Наредба № Н-1 от 23 юли 2024 г. за екологичните изисквания към определени продукти, предмет на обществени поръчки възложителят през 2028 г. трябва да предвиди не по-малко от 6 % от общото количество на доставки на храни и напитки от всяка от групите, изброени в Списъка с биологични хранителни продукти да са произведени в съответствие с изискванията на Регламент (ЕС) 2018/848 на Европейския парламент и на Съвета от 30 май 2018 година относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти и за отмяна на Регламент (ЕО) № 834/2007 на Съвета и с актовете по неговото прилагане. Предвид гореизложеното възложителят в предмета на обособени позиции № 2, 3, 4, 5, 6 и 7 е заложил доставка на хранителни продукти в съответствие с изискванията на Наредба № Н-1 от 23 юли 2024 г. за екологичните изисквания към определени продукти, предмет на обществени поръчки. На основание чл. 47а, ал. 2, т. 1 от ЗОП участниците по обособени позиции № 2, 3, 4, 5, 6 и 7 следва да са сертифицирани съгласно Регламент (ЕС) 2018/848 на Европейския парламент и на Съвета от 30 май 2018 година относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти и за отмяна на Регламент (ЕО) № 834/2007 на Съвета и Наредба № 5 от 3 септември 2018 г. за прилагане на правилата на биологично производство, етикетиране и контрол, и за издаване на разрешение за контролна дейност за спазване на правилата на биологичното производство, както и за последващ официален надзор върху контролиращите лица.

Konzept zur Verringerung der Umweltauswirkungen: Sonstiges

Grüne Auftragsvergabe — Kriterien: Nationale Kriterien für ein umweltorientiertes öffentliches Beschaffungswesen

5.1.8. Zugänglichkeitskriterien

Критерии за достъпност за хора с увечия не са взети предвид, тъй като придобиването не е предвидено за използване от естествени лица

5.1.9. Eignungskriterien

Източници на изборни критерии: Обявление

Критерий: Внесение в релевантно професионално регистриране

Описание на изборния критерий: Изисквания за правоспособност за упражняване на професионална дейност: Участникът трябва да има минимум един обект, регистриран по чл. 23 от Закона за храните от ОДБХ по местонахождението на обекта за производство, преработка и/или дистрибуция на храни в страната за съответната група храни/ за обособената/ите позиция/и, за която/ито участва. В случай че участникът е чуждестранно лице, същият следва да е вписан в аналогичен професионален регистър, съгласно законодателството на държавата членка, в която е установен.

Удостоверяване: При подаване на офертата участникът декларира съответствие с изискването за годност, като попълва раздел А: „Годност“ в Част IV: „Критерии за подбор“ от Единен европейски документ за обществени поръчки (еЕЕДОП), като посочва номер и дата на документа за регистрация на обекта, съгласно чл. 23 от Закона за храните, адрес на обекта, както и групите храни, за които е валидна регистрацията му, компетентен орган, издал документа, уеб адрес, откъдето може да се направи справка за наличието на регистрацията на декларираните обекти, а участниците чуждестранни лица: информация за наличие на еквивалентен документ, удостоверяващ регистрация в аналогичен регистър, съгласно законодателството на държавата, в която са установени. Документи за доказване: При необходимост на основание чл. 67, ал. 5 от ЗОП или при сключване на договора на основание чл. 112, ал. 1, т. 2 от ЗОП, възложителят изисква от участниците или от определения за изпълнител участник документ за регистрация на обекта/ите съгласно чл. 23 от Закона за храните, обхващащ групите храни според обособената/ите позиция/и, за които участва или еквивалент. Съгласно чл. 60 от ЗОП, чуждестранните участници могат да докажат регистрацията си в аналогични регистри съгласно законодателството на държавата членка, в която са установени. При участие на обединение, което не е юридическо лице се прилагат правилата на чл. 59, ал. 6 от ЗОП. При участие на подизпълнители, същите следва да отговорят на горепосоченото изискване, съобразно вида и дела от поръчката, който ще изпълняват. В случай че участникът участва за повече от една обособена позиция, същият може да посочва един и същ обект, но при условие, че обектът има регистрация за производство, преработка и/или дистрибуция на храни в страната за различните групи храни, според обособените позиции, за които участва! ВАЖНО!!! Възложителят ще приеме издадените до влизането в сила на Закона за храните от 09.06.2020 г., удостоверения за регистрация на обекти за производство и търговия с храни от животински и от неживотински произход с обхват на регистрацията, включващ хранителни продукти по групи, за съответната обособена позиция, за която се подава офертата по смисъла на чл. 12 от Закона за храните (отм. ДВ. бр.52 от 9 Юни 2020г.), т.к. на основание § 5 от ПЗР на ЗХ, същите запазват действието си за срока, за който са издадени.

Критерий: Allgemeiner Jahresumsatz

Описание на изборния критерий: Участниците в обществената поръчка следва да са реализирали минимален общ оборот за последните три приключили финансови години в зависимост от датата, на която участникът е създаден или е започнал дейността си в размер както следва: - за обособена позиция № 1 - минимум 150 000,00 евро без ДДС; -

за обособена позиция № 2 - минимум 27 000,00 евро без ДДС; - за обособена позиция № 3 - минимум 150 000,00 евро без ДДС; - за обособена позиция № 4 - минимум 100 000,00 евро без ДДС; - за обособена позиция № 5 - минимум 50 000,00 евро без ДДС; - за обособена позиция № 6 - минимум 3 500,00 евро без ДДС и - за обособена позиция № 7 - минимум 3 000,00 евро без ДДС. Удостоверяване: При подаване на офертата обстоятелството се декларира в съответната част от еЕЕДОП, а именно: Участниците декларират съответствието с горепосочения критерий за подбор чрез попълване на част IV, б. Б „ Икономическо и финансово състояние” в приложимото поле на ЕЕДОП. В това поле участниците посочват данни за общия оборот за съответните финансови години, за последните три приключили финансови години, в зависимост от датата, на която участникът е създаден или е започнал дейността си. Документи за доказване: При сключване на договора на основание чл. 112, ал.1, т.2 ЗОП, определеният за изпълнител участник трябва да представи - годишните финансови отчети или техни съставни части, когато публикуването им се изисква съгласно законодателството на държавата, в която участникът е установен и/или справка за реализирания общ оборот. Информацията от горепосочените документи обхваща последните три приключили финансови години. Информацията може да обхваща и по-кратък период в зависимост от датата, на която кандидатът или участникът е създаден или е започнал дейността си. Когато по основателна причина участникът не е в състояние да представи поисканите от възложителя документи, той може да докаже своето икономическо и финансово състояние с помощта на всеки друг документ, който възложителят приеме за подходящ. При участие на обединение, което не е юридическо лице се прилагат правилата на чл. 59, ал.6 от ЗОП. Когато участникът предвижда участие на подизпълнители, същите следва да отговарят на изискванията на чл. 66 от ЗОП. В случай че участникът участва за повече от една обособена позиция, поставения критерий за подбор за икономическо и финансово състояние не се прилага сумарно!

Kriterium: Referenzen zu bestimmten Lieferungen

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Участникът следва да е изпълнил дейности с предмет, идентичен или сходен с този на поръчката за последните 3 години, считано от датата на подаване на офертата. ИЗИСКВАНЕТО СЕ ОТНАСЯ ЗА ВСИЧКИ ОБОСОБЕНИ ПОЗИЦИИ! * Под „дейности с предмет, идентичен или сходен с предмета на обществената поръчка” следва да се разбират: За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 1: „Доставка на месо, месни продукти и риба ” - на минимум 1 (една) доставка на хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 1 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена позиция № 1. За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 2: „Доставка на био мляко и био млечни продукти ” - на минимум 1 (една) доставка на био хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 2 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена позиция № 2. За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 3: „Доставка на био месо, био месни продукти и био риба ” - на минимум 1 (една) доставка на био хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 3 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена позиция № 3. За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 4: „Доставка на био плодове и био зеленчуци ” - на минимум 1 (една) доставка на био хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 4 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена позиция № 4. За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 5: „Доставка на био зърнено-житни храни и био варива” - на минимум 1 (една) доставка на био хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 5 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена

позиция № 5. За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 6: „Доставка на био захар” - на минимум 1 (една) доставка на био захар включена в предмета на обособена позиция № 6 и/или еквивалент на посочения в техническата спецификация артикул по обособена позиция № 6. За ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 7: „Доставка на био масла и мазнини и био ядки” - на минимум 1 (една) доставка на био хранителни продукти включени в предмета на обособена позиция № 7 и/или еквивалентни на посочените в техническата спецификация артикули по обособена позиция № 7. Удостоверяване: При подаване на офертата обстоятелството се декларира в съответната част от еЕЕДОП, а именно: Част IV: Критерии за подбор, раздел, В. Технически и професионални способности, За поръчки за доставки:, където посочват извършените доставки от конкретния вид, с посочване на стойностите, датите и получателите, изпълнени през последните три години, считано от датата на подаване на офертата. Документи за доказване: При необходимост на основание чл. 67, ал. 5 от ЗОП или при сключване на договора на основание чл. 112, ал. 1, т. 2 от ЗОП участникът, съгласно чл. 64, ал. 1, т. 2 от ЗОП представя списък на доставките, идентични или сходни с предмета на поръчката съобразно декларираното в еЕЕДОП, с посочване на стойностите, датите и получателите, заедно с документи, които доказват извършената доставка. При участие на обединение, което не е юридическо лице се прилагат правилата на чл. 59, ал. 6 от ЗОП. Когато участникът предвижда участие на подизпълнители, съответствието с критерия за подбор се доказва и от тях, съобразно вида и дела от поръчката, който ще изпълняват. По отношение на критериите, свързани с опит за изпълнение на поръчката, участниците могат да използват капацитета на трети лица само ако тези лица ще участват в изпълнението на частта от поръчката, за която е необходим този капацитет.

Kriterium: Werkzeuge, Anlagen oder technische Ausrüstung

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Участникът трябва да разполага с техническо оборудване за изпълнение на обществената поръчка, минимум както следва:

Участникът следва да разполага с минимум 1 /едно/ технически изправно транспортно средство за превоз на хранителните продукти, обект на доставка на съответната обособена позиция, за която участникът подава оферта. Транспортното средство, предвидено от участника за доставка на продуктите, предмет на съответната обособена позиция, за която подава оферта, трябва да е регистрирано от ОДБХ по седалище на бизнес оператора по смисъла на чл. 50, ал. 1 и ал. 2 от Закона за храните, обозначено и вписано в публичния национален регистър на бизнес операторите, обектите за производство, преработка и/или дистрибуция на храни и на хранителните добавки и храните, предназначени за употреба при интензивно мускулно натоварване. В случай че участникът е чуждестранно лице, същият следва да има аналогична регистрация, респективно, да е вписан в аналогичен професионален регистър, съгласно законодателството на държавата членка, в която е установен. В случай че участникът участва за повече от една обособена позиция, същият може да посочва едно и също превозно средство, стига то да отговаря на изискванията за превоз на групите храни, попадащи в обхвата на обособените позиции, за които го посочва! Удостоверяване: При подаване на офертата, съответствие с изискването се декларира в съответното поле в еЕЕДОП, Част IV, Раздел В „Технически и професионални способности“, „Инструменти, съоръжения или техническо оборудване“ от еЕЕДОП, като участниците описват съответното техническо оборудване, като посочват вид, марка, модел и рег. номер, както и номер и дата на документа за регистрация на транспортното средство, съгласно чл. 50 от Закона за храните, както и групите храни, за които е валидна регистрацията му, компетентен орган, издал документа, уеб адрес, откъдето може да се направи справка за наличието на регистрацията на декларираното транспортно средство, а участниците

чуждестранни лица: информация за наличие на еквивалентен документ, удостоверяващ регистрация в аналогичен регистър, съгласно законодателството на държавата, в която са установени. Документи за доказване: При необходимост на основание чл. 67, ал. 5 от ЗОП или при сключване на договора на основание чл. 112, ал. 1, т. 2 от ЗОП, възложителят изисква от участниците или от определения за изпълнител участник декларация за инструментите, съоръженията и техническото оборудване, които ще бъдат използвани за изпълнение на поръчката, съобразно декларираното в еЕЕДОП. Когато избраният за изпълнител участник е чуждестранно лице, в съответствие с чл. 112, ал. 1, т. 4 от ЗОП преди сключване на договора за обществена поръчка, същият следва да извърши регистрация на декларираните транспортни средства съгласно българското законодателство. На основание чл. 50, ал. 3 от ЗХ последното изискване не се прилага за бизнес оператор, регистриран от компетентен орган на друга държава - членка на Европейския съюз. При участие на обединение, което не е юридическо лице се прилагат правилата на чл. 59, ал. 6 от ЗОП. Когато участникът предвижда участие на подизпълнители, съответствието с критерия за подбор се доказва и от тях, съобразно вида и дела от поръчката, който ще изпълняват. По отношение на критериите за подбор свързани с техническите и професионалните способности, участниците могат да използват капацитета на трети лица, съгласно разпоредбите на чл. 65 от ЗОП.

5.1.10. Zuschlagskriterien

Kriterium:

Art: Preis

Bezeichnung: Критерий за възлагане на поръчката за всяка една от обособените позиции: Икономически най-изгодната оферта в настоящата процедура за всяка обособена позиция поотделно се определя въз основа на критерия, посочен в чл. 70, ал. 2, т. 1 от ЗОП - „НАЙ-НИСКА ЦЕНА“. На оценка подлежи всяко предложение на допуснатите участници, отговарящо на изискванията на възложителя.

Beschreibung: Критерий за възлагане на поръчката за всяка една от обособените позиции: Икономически най-изгодната оферта в настоящата процедура за всяка обособена позиция поотделно се определя въз основа на критерия, посочен в чл. 70, ал. 2, т. 1 от ЗОП - „НАЙ-НИСКА ЦЕНА“. На оценка подлежи всяко предложение на допуснатите участници, отговарящо на изискванията на възложителя. Класирането на допуснатите до оценка оферти се извършва на база критерий за възлагане „НАЙ-НИСКА ЦЕНА“. На първо място се класира участникът предложил най-ниска цена (най-ниска обща стойност) за изпълнение на поръчката по съответната обособена позиция. Посочената цена се закръгля до втория знак след десетичната запетая. За неуредените в настоящата документация въпроси се прилагат разпоредбите на Закона за обществените поръчки и действащото българско законодателство. На основание чл. 72, ал. 1 от ЗОП Възложителят изисква представяне в 5-дневен срок на обосновка за начина на образуване на ценовото предложение в офертата на участник, когато то е с повече от 20 на сто по-благоприятно от: 1. средната стойност на предложенията на останалите участници по същия показател за оценка - при допуснати до оценяване три или повече оферти по съответната обособена позиция; 2. обявената прогнозна стойност, при допуснати до оценяване една или две оферти по съответната обособена позиция.

5.1.11. Auftragsunterlagen

Sprachen, in denen die Auftragsunterlagen offiziell verfügbar sind: Bulgarisch

Internetadresse der Auftragsunterlagen: <https://app.eop.bg/today/592684>

Ad-hoc-Kommunikationskanal:

5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Bedingungen für die Einreichung:

Elektronische Einreichung: Erforderlich

Adresse für die Einreichung: <https://app.eop.bg/today/592684>

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Bulgarisch

Elektronischer Katalog: Nicht zulässig

Varianten: Nicht zulässig

Frist für den Eingang der Angebote: 10/08/2026 23:59:59 (UTC+03:00) Osteuropäische Sommerzeit

Dauer, während der das Angebot gültig bleiben muss: 6 Monate

Informationen über die öffentliche Angebotsöffnung:

Eröffnungstermin: 11/08/2026 14:00:00 (UTC+03:00) Osteuropäische Sommerzeit

Ort des Eröffnungstermins: В системата

Auftragsbedingungen:

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte

Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Nein

Elektronische Rechnungsstellung: Zulässig

Aufträge werden elektronisch erteilt: nein

Zahlungen werden elektronisch geleistet: ja

5.1.15. Techniken

Rahmenvereinbarung:

Keine Rahmenvereinbarung

Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:

Kein dynamisches Beschaffungssystem

5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Überprüfungsstelle: Комисия за защита на конкуренцията

Informationen über die Überprüfungsfristen: На основание чл. 197, ал. 1, т. 1 от ЗОП, жалба може да се подава в 10-дневен срок от изтичането на срока по чл. 100, ал. 3 от ЗОП - срещу решението за откриване на процедурата и/или решението за одобряване на промени в условията по обявената процедура.

8. Organisationen

8.1. ORG-0001

Offizielle Bezeichnung: ОБЩИНА КРУМОВГРАД

Registrierungsnummer: 000235913

Postanschrift: пл. БЪЛГАРИЯ № 5

Stadt: гр. Крумовград

Postleitzahl: 6900

Land, Gliederung (NUTS): Кърджали (BG425)

Land: Bulgarien

Kontaktperson: Валерия Пехливанова

E-Mail: valka_kali@abv.bg

Telefon: +359 884066011

Fax: +359 36417024

Internetadresse: <https://www.krumovgrad.bg/>

Profil des Erwerbers: <https://app.eop.bg/buyer/28198>

Rollen dieser Organisation:

Beschaffer

8.1. ORG-0002

Offizielle Bezeichnung: Комисия за защита на конкуренцията

Registrierungsnummer: 000698612

Postanschrift: бул. Витоша № 18

Stadt: София

Postleitzahl: 1000

Land, Gliederung (NUTS): София (столица) (BG411)

Land: Bulgarien

Kontaktperson: Комисия за защита на конкуренцията

E-Mail: delovodstvo@cpc.bg

Telefon: +359 29356113

Fax: +359 29807315

Internetadresse: <http://www.cpc.bg>

Rollen dieser Organisation:

Überprüfungsstelle

Informationen zur Bekanntmachung

Kennung/Fassung der Bekanntmachung: cef6afb7-c2fd-4bd1-83cf-3d39803bc80e - 01

Formulartyp: Wettbewerb

Art der Bekanntmachung: Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung

Unterart der Bekanntmachung: 16

Datum der Übermittlung der Bekanntmachung: 01/07/2026 14:06:05 (UTC+03:00)

Osteuropäische Sommerzeit

Sprachen, in denen diese Bekanntmachung offiziell verfügbar ist: Bulgarisch

Veröffentlichungsnummer der Bekanntmachung: 453803-2026

ABl. S – Nummer der Ausgabe: 125/2026

Datum der Veröffentlichung: 02/07/2026